

Suzie Pereira
courtier immobilier résidentiel
suziepereira.com
514.941.9114

WINVESTOR
IMMOBILIER INC.
CONTACTE-NOS PARA UMA
ESTIMAÇÃO DA SUA PROPRIEDADE GRATUITA

Nelly Pereira
courtier immobilier résidentiel
nellypereira.com
514.886.1643

GRELHADOS SOBRE CARVÃO
BRASEIRO
8261 BOUL. ST-LAURENT
Prop.: Elvis Soares **514-389-0606**

ANNÉES 60 - #9 | DIRECTEUR: JORGE MATOS | ADJOINTE: FRANCISCA REIS | MERCREDI, 3 JUIN 2020

A VOZ DE PORTUGAL

O Cantinho
GRELHADOS À PORTUGUESA
SOBRE CARVÃO
3204, RUA JARRY E.
TEL.: 514 729.9494
www.ocantinho.ca

LE PLUS ANCIEN JOURNAL DE LANGUE PORTUGAISE AU CANADA | 1961 | O JORNAL MAIS ANTIGO DE LÍNGUA PORTUGUESA NO CANADÁ

Chora FLORISTA
Design Floral
FLORES PARA
TODAS AS OCASIÕES
514 503.9171
4119, ST-CATHERINE E. MONTREAL

imperio
GRILLADES PORTUGAISES
A NOVA EMENTA
SÁBADOS Á MODA TRADICIONAL

O Restaurante Império informa a todos os seus clientes e amigos que haverá pratos tradicionais à moda do Chefe Serafim aos sábados.

A partir deste sábado o nosso chefe vai introduzir pratos requintados que deu o nome do nosso restaurante para que todos possam saborear o que é bom da gastronomia portuguesa tradicional.

É só encomendar connosco... obrigado pelo vosso apoio.

1292 Jarry E, Montreal, QC H2P 1X1
Tel.: 514 721.5665
imperiogrill.com

HOJE É O REGRESSO DO FUTEBOL EM PORTUGAL

VIVA O ESPÍRITO SANTO, VIVA OS AÇORES, E VIVA TODOS OS AÇORIANOS ESPALHADOS PELO MUNDO

MAGNUS POIRIER
O Vosso Futuro Complexo
440, LAVAL

António Rodrigues conselheiro, Natália Sousa conselheira
Complexos Funerários
1 888 727-2847 | www.magnuspoirier.com

Em breve

LES VIGNES SAINT-LÉONARD
MOSTO CLÁSSICO A PARTIR DE 47\$
GRAPPOLO D'ORO TINTO E BRANCO: 45\$
TEMOS TODAS QUALIDADE DE MOSTO DA MARCA 'FRESCO'

TAMBÉM VENDEMOS TUDO PARA FAZER VINHO
5187 JEAN-TALON ESTE, ST-LÉONARD, MONTREAL
PARA MAIS INFORMAÇÕES, CONTACTAR CLAUDIO: 514.728.6831

Marché S2 Et Fils Inc. Desde 1975
4701 RUA ST-URBAIN
T.: 514.842.3373

RIB STEAK 8.99 LB

AÇÚCAR REDPATH 2KG 2\$ GADA

CERVEJA PRETA DOCE MELO ABREU 24X330ML 19.99

PRATO DO DIA NA SEXTA-FEIRA
COZIDO À PORTUGUESA

ESPECIAIS ATÉ 9 DE JUNHO, 2020

RUI RIO: É compreensível que o presidente do PSD não aceite como interlocutor do Governo nas reuniões de relançamento da economia um consultor externo escolhido pelo executivo, o quarto a quem António Costa recorre para resolver problemas do país. Mas a verdade é que António Costa Silva, presidente da Partex, nunca foi anunciado pelo Governo como seu porta-voz nas reuniões com a oposição para o plano de longo prazo de recuperação da economia.



CHRISTIAN DROSTEN: Christian Drosten, um dos virologistas-estrela da Alemanha, conselheiro do Governo, está envolvido numa polémica por causa de um artigo científico, que um tablóide transformou em notícia, com alguns erros de tradução de permissão. Drosten defende, nesse estudo, usado para manter as escolas fechadas, que a carga viral das crianças é idêntica à dos adultos. A discussão alargou-se, depois, a outros virologistas, transformando-se numa "luta de galos".



Agora mais perto de si!
Consultas presenciais e por telefone
Maria Helena
(00351) 210 929 000
 Av. Praia da Vitória, nº57 4ºº 1000-246 Lisboa - Portugal
 www.mariahelena.pt | www.facebook.com/MariaHelenaArtistaMHI

CARNEIRO: Carta Dominante: Valete de Paus, que significa Amigo, Notícias Inesperadas. Amor: Entregue-se ao amor, confie naquilo que sente. Saúde: Tente relaxar um pouco mais, anda com os nervos à flor da pele. Dinheiro: Seja prudente na forma como gere as suas finanças. Números da Sorte: 9, 11, 17, 22, 28, 29

TOURO: Carta Dominante: O Eremita, que significa Procura, Solidão. Amor: A pessoa com quem sonhava poderá surgir inesperadamente. Saúde: O seu nível de cansaço encontra-se elevado. Dinheiro: Período favorável, poderá surgir uma proposta há muito aguardada. Números da Sorte: 1, 5, 7, 11, 33, 39

GÊMEOS: Carta Dominante: o Mágico, que significa Habilidade. Amor: Todos os conflitos se resolverão com muita calma e compreensão. Saúde: Momento estável, aproveite para descansar. A Vida espera por si. Viva-a! Dinheiro: Período pouco propício para investimentos em grandes proporções. Números da Sorte: 2, 9, 17, 28, 29, 47

CARANGUEJO: Carta Dominante: O Papa, que significa Sabedoria. Amor: Os seus filhos precisam de mais atenção. Seja um bom exemplo, eduque-os para a vida. Saúde: Poderá sentir alguns problemas de ouvidos. Dinheiro: Fase equilibrada, sem alterações de maior. Números da Sorte: 9, 18, 27, 31, 39, 42

LEÃO: Carta Dominante: 3 de Espadas, que significa Amizade, Equilíbrio. Amor: A sua vida afetiva beneficiará nesta fase em que está mais sensível. Saúde: Nada o preocupará a este respeito. Dinheiro: Não desperdice as suas finanças em bens supérfluos. Números da Sorte: 6, 14, 36, 41, 45, 48

VIRGEM: Carta Dominante: Rei de Paus, que significa Força, Coragem e Justiça. Amor: Cuidado com as atitudes que toma, revelarão falta de maturidade sentimental. Perdoe-se a si próprio! Saúde: Não se auto-medique, fale com o seu médico se não se sente bem. Dinheiro: Se quiser retomar um projeto antigo, esta será a melhor altura. Números da Sorte: 4, 9, 18, 22, 32, 38

BALANÇA: Carta Dominante: 7 de Ouros, que significa Trabalho. Amor: Fique atento ao que se passa à sua volta. Saúde: Sentir-se-á em forma. Dinheiro: Poderão surgir algumas dificuldades neste domínio. Números da Sorte: 7, 22, 29, 33, 45, 48

ESCORPIÃO: Carta Dominante: O Imperador, que significa Concretização. Amor: Não deixe que o ciúme estrague a sua relação, quem sabe proteger-se das emoções negativas aprende a construir um futuro risonho! Saúde: Não cometa excessos alimentares. Dinheiro: Não está numa boa altura para contrair empréstimos. Números da Sorte: 1, 3, 7, 18, 22, 30

SAGITÁRIO: Carta Dominante: Rainha de Paus, que significa Poder Material e que pode ser Amorosa ou Fria. Amor: Esclareça as situações recorrendo ao diálogo. Terá paz e união. Saúde: Cuide melhor da saúde espiritual. Dinheiro: Neste campo nada o afetará. Números da Sorte: 8, 17, 22, 24, 39, 42

CAPRICÓRNIO: Carta Dominante: Rainha de Copas, que significa Amiga Sincera. Amor: Aproveite o tempo livre para estar mais com o seu companheiro. Saúde: Nada de preocupar nesta área. Dinheiro: Avance com confiança! O sucesso espera por si! Números da Sorte: 3, 7, 11, 18, 22, 25

AQUÁRIO: Carta Dominante: O Cavaleiro de Espadas, que significa Guerreiro, Cuidado. Amor: Para que a sua relação permaneça estável, confie mais no seu amor. Saúde: Evite comer tantos doces para não prejudicar o seu organismo. Dinheiro: Poderá investir mais seriamente num projeto, se for esse o seu desejo. Números da Sorte: 2, 17, 19, 36, 38, 44

PEIXES: Carta Dominante: A Lua, que significa Falsas Ilusões. Amor: Não sofra por antecipação, porque assim não viverá as alegrias e felicidades de cada momento que passa. Saúde: Fase favorável para iniciar uma dieta. Dinheiro: Não gaste em demasia, poderá precisar desse dinheiro mais tarde. Números da Sorte: 25, 33, 39, 41, 42, 48.

Météo Média The Weather Network

mer. 03/06	jeu. 04/06	ven. 05/06	sam. 06/06	dim. 07/06	lun. 08/06	mar. 09/06
Nuageux avec averse	Ensoleillé avec passages nuageux	Risque d'averses	Ciel variable	Généralement ensoleillé	Généralement ensoleillé	Généralement ensoleillé
18°	23°	26°	24°	19°	20°	23°

AÇORES NO MUNDO (4)
A PRIMEIRA CASA DOS AÇORES DA AMÉRICA DO NORTE

JOSÉ ANDRADE
Depois das Casas dos Açores de Quebec (fevereiro), Ontário (março), Winnipeg (abril) e Nova Inglaterra (maio), a "Voz de Portugal" chega agora à quinta e última da América do Norte, que é de todas a primeira: a Casa dos Açores de Hilmar, na Califórnia, fundada em 1977.

A emigração portuguesa para o oeste americano, especialmente proveniente do grupo central do arquipélago dos Açores, iniciou-se em meados do século XIX através da corrida ao ouro e da pesca da baleia e do atum.

Economicamente, os açorianos da Califórnia dedicaram-se depois à agropecuária, mantendo hoje importante influência num Estado que é a sétima economia mundial, com cerca de cinco vezes o tamanho de Portugal. Destaca-se aqui, designadamente, o maior produtor de batata-doce orgânica do mundo, o picoense Manuel Eduardo Vieira.

Politicamente, esta é a única comunidade luso-americana que conseguiu eleger, ao longo das últimas décadas, seis congressistas para a Câmara dos Representantes em Washington, de que foi exemplo influente o presidente da Comissão dos Serviços Secretos do Congresso Federal dos Estados Unidos da América, Devin Nunes, descendente de jorgenses e picoenses.

Culturalmente, os principais elementos aglutinadores ao longo dos anos têm sido as sociedades fraternais através das suas tradicionais festas em louvor do Espírito Santo. De igual modo, esta comunidade tem sabido preservar a sua herança através da criação de organizações em prol da promoção do ensino e da cultura portuguesa (música, folclore, espólio museológico e bibliotecas), que estão presentes em mais de uma centena de estruturas espalhadas de norte a sul da Califórnia.

rança através da criação de organizações em prol da promoção do ensino e da cultura portuguesa (música, folclore, espólio museológico e bibliotecas), que estão presentes em mais de uma centena de estruturas espalhadas de norte a sul da Califórnia.

A instituição mais representativa da identidade açoriana no Estado da Califórnia é a Casa dos Açores de Hilmar, fundada a 20 de dezembro de 1977. Esta organização tem como objetivos divulgar a cultura açoriana, prestar assistência ao imigrante, criar um centro de apoio ao imigrante,



proporcionar à comunidade oriunda dos Açores benefícios culturais, sociais e recreativos.

A festa em honra do Divino Espírito Santo e a tradicional matança de porco à moda açoriana são os eventos emblemáticos da Casa dos Açores de Hilmar, que congregam uma parte importante dos açorianos radicados no Vale de S. Joaquim.

Todos os anos, as suas atividades incluem também o ensino de português e de inglês, uma escola de violas, aulas de tricô, torneios de dominó e de sueca e, especialmente, a prática de futebol, sempre muito participada.

A Casa dos Açores de Hilmar mantém igualmente um grupo folclórico de danças e cantares açorianos, que assim preserva e divulga as nossas tradições culturais em terras da Califórnia.

A VOZ DE PORTUGAL | 4231-B, Boul. St-Laurent, H2W 1Z4, TÉL.: 514 284.1813 | CÉL.: 514 299.1593
 www.avozdeportugal.com | jornal@avozdeportugal.com
 ISSN: 0049-6790 | CN 99700654

FONDATEURS: Elísio de Oliveira, José Simões Silvestre; **ÉDITEUR:** Sylvio Martins; **ADMINISTRATRICE:** Marie Moreira; **DIRECTEUR:** Jorge Matos; **DIRECTRICE-ADJOINTE:** Francisca Reis; **RÉDACTEUR EN CHEF:** Mário Carvalho; **RÉDACTEUR ADJOINT:** Antero Branco; **COLLABORATEURS:** Anabela Medeiros, António Pedro Costa, Creusa Raposo, José Andrade, Guénaél Revel, Hélder Dias, Hélio Bernardo Lopes, José da Conceição, José de Sousa, Jorge Correia, José Costa, José Maria Cardoso, Maria da Conceição Brasil, Maria Helena Martins, Manuel Neves, Ricardo Araújo Pereira, Telmo Barbosa, Tony Saragoça, Vítor Gonçalves; **PHOTOGRAPHES:** Humberto Cabral, João Arruda, Roberto Abarota; **ÉQUIPE CONSEILLER:** António Cabral, Roberto Carvalho.

Açoriano | **LIVRARIA DAS MEMÓRIAS** | **VIA MONTREAL** | **LUSA** Agência de Notícias de Portugal S.A.

MÁRIO CENTENO: O Ministério das Finanças continua sem solução para as empresas que esperam há dois meses pela garantia estatal no seguro de crédito do qual necessitam para exportar. A proposta não agrada às seguradoras e esta situação está a travar a retoma das exportações, dois meses depois da luz verde de Bruxelas e um mês do "sim" do Parlamento. Um terço das exportações, cerca de 30 mil milhões de euros, teve respaldo naqueles seguros.



DONALD TRUMP: O Presidente dos Estados Unidos continua com a sua faceta de pirômano. Ontem, na sequência dos protestos em 140 cidades do país, por causa da morte às mãos da polícia de um cidadão afro-americano, veio responsabilizar os governadores pela violência nas ruas. Donald Trump aconselha os governadores a prenderem pessoas. Caso contrário, disse, "vão parecer um bando de idiotas". Para Trump, os governadores são uns fracos.



OS CHOQUES DE UMA SOCIEDADE SEM LIDERANÇA



JORGE CORREIA

Os recentes acontecimentos nos EUA, derivados da morte de George Floyd, um americano de raça negra cuja apreensão pela polícia de Minneapolis

com a participação de quatro agentes policiais, um dos quais com o joelho no pescoço enquanto Floyd se encontrava em aflição e clamava por falta de ar, emitiu ondas de choque por todo o mundo.

Julgo não haver ser humano, digno dessa nomeação, que não se sinta constringido pelo vídeo difundido da sua apreensão. A justificação de que Floyd teria resistido ao controlo policial, até ao momento, não se verifica pelas várias imagens difundidas. De qualquer das formas, segundo relato de outros media, nos EUA em 2019 só durante 27 dias durante esse ano é que não houve mortos pelas forças policiais. Segundo o Washington Post, terá havido 1004 mortes. Por outro lado, 38 policiais pereceram em pleno serviço policial. Sem nos aventurarmos em discussões inúteis de mais 10 ou menos 10 na contabilização estatística, qualquer morte nestas condições é uma morte a mais. Esta violência instalada na sociedade americana é o sintoma de uma deriva moral e ética de uma nação que ainda não conseguiu harmonizar as diversas etnias culturais que compõem o seu tecido populacional. O racismo é a expressão da conjugação do orgulho de raça com o medo do outro, este outro podendo ser personalizado pela cor, pela etnia, pela religião, ou por qualquer outro sinal mais ou menos evidente de diferença. Assim, na manifestação do medo pelo desconhecido, apegamo-nos a uma qualquer evidência que encontre ressonância com as nossas emoções. Por vezes pode ser manifestada apenas por uma simples rivalidade devido ao local de origem, ainda que esse local de origem seja no mesmo país, na mesma religião, na mesma cor, enfim, na mesma população. Cada caso particular acaba assim por ter uma origem comum que se desenvolve

com algumas particularidades associadas à vivência desses grupos que se pretendem harmonizar. Não podemos descurar que os EUA tiveram um começo de vida, se assim podemos dizer, algo violento e muito pouco equitativo, com a população de origem africana fazendo parte da raça escravizada ao serviço dos colonos europeus que se instalavam em terras americanas.

A perpetuação dessa violência e de muitas outras iniquidades criaram a cisão que ainda se vive hoje entre a população branca e negra, assim como com a população de origem latina americana. Sejam realistas - não será em meses, anos, ou mesmo décadas, que se harmonizará uma relação que foi fustigada pelos ventos da violência e da iniquidade durante séculos. A correção deste mal-estar histórico exigirá tempo e sacrifício de parte a parte, mas para isso precisamos de lideranças capazes de compreender o problema, aceitar a solução e firmeza nos passos que devem ser dados. Não será certamente com o atual presidente que veremos isso, pois a sua liderança resume-se a querelas que ele assume quando pensa que de alguma forma pode sair vencedor para satisfação do seu narcisismo doentio. Quando não existem essas condições ou ele não sabe o que fazer, pura e simplesmente é omissa ou atira insensatezes para o ar. Uma sociedade fica assim à deriva, moral e materialmente, como se vê também pelo desvario que tem sido o combate à covid-19. O combate à iniquidade, seja ela expressa na diferenciação de tratamento devido à cor, origem étnica, religião, sexo, etc., faz-se dia a dia, nas rotinas diárias de cada membro da sociedade, da mesma forma com leis que promovam o equilíbrio justo e são na sociedade. Não podemos confundir a violên-

cia gratuita de grupos de cidadãos que apenas se satisfazem pela destruição e perturbação, sem qualquer real desejo de melhoria da sociedade, apenas como escape à raiva e violência que trazem em si mesmos. Confundir estes com aqueles que pretendem pacificamente chamar à atenção para um problema da sociedade, é perpetuar a iniquidade de julgar todos em função um grupo que causa distúrbios. Por acaso nas escolas as notas dos alunos de uma turma são dadas em função dos alunos que se portam mal? É justo que os alunos aplicados paguem um preço por apenas estarem inseridos momentaneamente num grupo com perturbadores?

Sejam justos e equilibrados, ainda que toda e qualquer violência gratuita seja condenável pela destruição que causa, não deixando que o verdadeiro problema de sociedade seja obscurecido e eventualmente ignorado apenas pelo desequilíbrio de alguns.

CARTOON DA SEMANA



Dentista Brasileira

Dr. Savana Maia

- CLÍNICA GERAL
- ADULTOS E CRIANÇAS
- TRATAMENTO DE CANAL
- IMPLANTES
- PRÓTESES
- ORTODONTISTIA E INVISALIGN
- ESTÉTICA

DentisteALaval.com

450.664.0600

5100, Boul. Robert-Bourassa, Laval H7E 0A6

FÁBRICA E SALA DE EXPOSIÇÃO

www.aluminiumvarina.com

Varina Aluminium inc.

AO SEU LADO E AO SEU DISPOR

GRADES DE ALUMÍNIO | ESCADAS EM CARACOL
 GRADES VIDRADAS (INTERIOR-EXTERIOR)
 GRADES E ESCADAS SOLDADAS EM ALUMÍNIO
 COBERTURAS DE ALUMÍNIO E POLICARBONATO
 FIBRAS DE VIDRO PARA O CHÃO DAS VARANDAS E DEGRAUS
 PORTAS, JANELAS, FACHADAS COMERCIAIS, ETC.



6327 CLARK, MONTREAL | T.: 514 362.1300 | F.: 514 362.8882

PANDEMIA E PROTESTOS EVIDENCIAM “DISCRIMINAÇÃO RACIAL ENDÊMICA” NOS EUA: “O vírus [novo coronavírus, responsável pela doença covid-19] revelou as desigualdades endêmicas que foram ignoradas por muito tempo”, afirmou a chilena Michelle Bachelet, citada num comunicado de imprensa, numa referência à atual pandemia da covid-19 e aos números verificados em particular no território norte-americano. Os Estados Unidos da América (EUA) são o país com mais mortos (105.147) e mais casos de infeção pelo novo coronavírus confirmados (mais de 1,8 milhões), de acordo com os números mais recentes. Segundo a ex-Presidente do Chile, nos EUA, a taxa de mortalidade da doença covid-19 é duas vezes maior entre os afro-americanos do que em outras comunidades. No mesmo comunicado, Michelle Bachelet falou igualmente dos protestos que têm ocorrido nos últimos dias em várias cidades norte-americanas após a morte, na semana passada, de um cidadão afro-americano, George Floyd, durante uma intervenção policial na cidade de Minneapolis.



GRÓNICAS

A UNIÃO EUROPEIA NUNCA EXISTIU



HÉLIO B. LOPES

Uma muito grande parte dos portugueses teria já 20 ou mais anos ao tempo da Revolução de 25 de Abril. De um modo muito mais geral do que hoje, presta-

va-se atenção às intervenções nacionais do Presidente do Conselho, Marcelo Caetano. São várias as razões para que assim fosse, todas muito fáceis de descortinar.

Basta reparar que era enorme a massa estudantil que, no 6º e 7º Anos do Liceu, ou já no Ensino Superior, acompanhava aquelas intervenções. Depois, nas convivências correntes, em geral logo nas noites em que essas intervenções tinham lugar, era ampla a conversa ao redor dos correspondentes conteúdos. E nos dias imediatos o mesmo se dava nas academias, nos centros de investigação e nos cafés. Uma das intervenções nacionais de Marcelo Caetano eram as designadas Conversas em Família, onde abordava temas muito discutidos no seio da sociedade portuguesa, invariavelmente à luz de ideias político-ideológicas. E uma destas era perfeitamente central, mesmo dinâmica, em termos de opinião pública: a defesa das antigas províncias ultramarinas.

Como se percebe, a generalidade dos portugueses mostrava-se cansada com essa posição política

forte, ao mesmo tempo que se via submergida na ideia de que Portugal deveria fazer como a Inglaterra e a França: conceder independências a essas então províncias ultramarinas, de molde a que pudessemos utilizar as verbas gastas com aquela defesa em proveito do desenvolvimento do País e do expectável bem-estar dos portugueses. Sintetizei há muito este movimento deste modo: eles descolonizaram porque quiseram, nós descolonizámos porque eles quiseram. Existia um onda de moda, de molde que mergulhámos nela, sem pensar no caudal sólido que a mesma transportava, esperando que tudo decorresse como parecia ter-se dado com a Inglaterra e a França.

A esta ideia, numa daquelas Conversas em Família, Marcelo Caetano respondeu que sem o Ultramar Português, Portugal ficaria reduzido a uma província da Europa. Hoje, nós percebemos já que aquelas palavras estavam completamente certas, mas haverá de compreender-se que nunca será fácil admitir um tão grande erro político e com tão graves consequências estratégicas para Portugal e os portugueses. E depois, o estado em que hoje se encontram essas nossas antigas províncias ultramarinas, não deixando entrever bons dias para as próximas duas décadas. E não pode deixar de considerar-se a hipóteses, já em tempos colocada de modo forte, de assistir, num futuro que pode não ser assim tão distante, a uma partição de Moçambique.

A grande maioria dos portugueses olhava a defesa do Ultramar Português como olha a ida à praia, ou ao futebol, no tempo que passa: estava cansada com as anteriores obrigações e acreditou na boa nova que chegava pelo (aparente) exemplo da Inglaterra e da França. Se os outros assim haviam procedido, connosco o resultado seria do mesmo tipo. Bom, a verdade é a que temos e se vê, e não sonhos residuais sem correspondência com a realidade.

Por tudo isto, foi com graça que, por um acaso – esperava que a minha mulher estivesse pronta para sair –, fui encontrar José Gomes Ferreira no Opinião Pública, tendo voltado a estar presente no noticiário da hora do jantar. Ali nos disse que, a não surgir agora uma atitude de solidariedade europeia, de todos para com todos, então o melhor será ir cada um para seu lado, de molde a resolver os problemas de cada um. Bom, em absoluto, tem toda a razão. Simplesmente, o problema está em que a União Europeia simplesmente nunca existiu. Nem dispõe da democraticidade essencial para que um Estado, se a sua população assim decidir, possa deixar a União Europeia. Tem sido possível assistir-se ao modo como tudo se tem vindo a fazer para evitar que a manifestação legítima de um ato eleitoral seja levada à prática.

A União Europeia é um exclusivo espaço negocial, onde o livre movimento é só de capitais, nunca de cidadãos em condições de serem, primeiro que tudo, europeus. Uma subida excessiva de académicos ou de investigadores portugueses em universidades espanholas, ou francesas, ou inglesas, ou alemãs receberia, em pouco tempo, uma resposta legal adequada, materializada em condicionalidades que levassem a uma reposição do primado da nacionalidade sobre o de ser europeu. E vice-versa.

De resto, os casos da Hungria e da Polónia mostram que nem a separação de poderes é uma marca política realmente presente no seio da União Europeia. Para já não falar da recente tomada de posição do Tribunal Constitucional Alemão. E depois, há que juntar a tudo isto a cabalíssima falta de vontade para apontar o neoliberalismo como o horror que tem vindo a conduzir a União Europeia e os seus povos à terrível situação que se conhece. Sem fazer disto uma crítica – imagino o que aconteceria a José Gomes Ferreira se se determinasse a reconhecer tal realidade... –, a grande verdade que faltou a Gomes Ferreira dizer está em que a generalidade dos povos europeus nada liga, nem se interessa, pelo que se passa na União Europeia. E se agora se vier a dar o que nos parece ser o cada dia mais provável, bom, só mesmo um idiota, ou um muito interessado, poderá continuar a bater-se pela permanência de Portugal na Zona Euro, mesmo na União Europeia, estrutura que, de facto, nunca existiu.

Termino com esta minha opinião: o que tem de ser, tem muita força, pelo que se justifica começar a estudar muito bem os caminhos para que Portugal possa vir a jogar no espaço europeu de um outro modo. Deixar o euro é um caminho que se impõe ponderar e cada dia mais. E mesmo olhar para uma possível saída da União Europeia, até porque pode ser esta a autodissolver-se. Não faltam condições para que tal possa vir a dar-se, no que os portugueses dariam um amplíssimo apoio.

CONFINAMENTO



JOSÉ DA CONCEIÇÃO

Neste confinamento em que vivo, existe uma luta inglória contra o tempo, e não percebo como sair deste emaranhado conflito existencial no qual me encontro, pois vejo que perdi o foco.

Confesso que luto desesperadamente para reencontrá-lo, mas me parece que todos os caminhos me levam a nada, absolutamente nada! É assim que me encontro neste exacto momento! Vazio, roubado, e mergulhado na angustia, muitas vezes peço socorro, mas a voz fica aprisionada na garganta e apenas um grito mudo pode escapar.

Noto sobretudo as descrições que se fazem no silêncio da noite, da meditação da madrugada, da leitura e o café da manhã com a visão do nascer do Sol prosseguindo pelo dia em seus muitos vagarosos momentos, até ao anoitecer, a partir daí dá-me a exacta medida do meu dia, as descrições das tarefas, são comuns e rotineiras, aparentemente banais. Sem nenhuma relação directa ou óbvia com qualquer atitude piedosa, mas que, de facto traduzem o esforço de uma outra forma de espiritualidade, que brota do quotidiano e do próprio viver. Quando se aproxima a hora do jantar sento-me à mesa enquanto o Sol se vai pondo, os passarinhos a cantar à janela, até que a noite vai descendo, e a claridade do dia vai desaparecendo na linha do horizonte, depois de ver um filme vou dormir.

No dia seguinte, o vazio existencial está pre-

sente, não só em mim! Creio que ele existe na vida de todo o ser humano em maior ou menor grau. É sentido e vivido em inúmeras circunstâncias da existência humana. Ele imerge diante de situações peculiares e às vezes estressantes na vida do sujeito, que reflecte e filosofa acerca do verdadeiro sentido da vida. A sensação de estar sozinho consigo mesmo diante do mundo se aprofunda onde a existência perde o seu significado, o individuo sente-se vazio, abandonado, e insignificante. Parece que o vazio existencial tem assolado a humanidade, actualmente vivemos em um padrão comportamental dos momentos e prazeres fugazes, do consumismo desenfreado da descartabilidade, do supérfluo, da valorização das aparências no intuito de sentir-se aceito socialmente. No meio de tantos “espelhos identitários” que se mesclam, nos atordoamos e perdemos até mesmo o sentido da própria identidade. Vivemos num mundo de incertezas, de prazeres fugazes do “ter” em detrimento do “ser” e de necessidades alienadas que nunca são satisfeitas em um sentido mais profundo, provocando uma sensação contínua de perda de valores e referências. As vivências actuais poderiam ser metaforizadas como a busca de um oásis, onde temos fome e sede insaciáveis de um sentido de profundidade, mas que ao mesmo tempo fugimos dele. E como todo o oásis é uma miragem, nunca alcançamos a satisfação daquilo que deveria ocupar real importância, ao passo que desejamos uma vida que preencham de significados uma verdadeira existência, contraditoriamente caímos no abismo das superficialidades. Mas será que de facto desejamos uma verdadeira existência?



WALL STREET SEGUE EM ALTA COM FOCO NA REABERTURA ECONÓMICA

Às 15h25 (hora de Lisboa), o índice Dow Jones subia 0,77% para 25.672,43 pontos e o Nasdaq somava 0,23% para 9.573,48 pontos. O índice alargado S&P 500 ganhava 0,31% e estava em 3.065,40 pontos.

O setor energético destacava-se nos ganhos (1,8%), apoiado pela subida do preço do petróleo.

Na segunda-feira, a bolsa nova-iorquina fechou em alta, com os investidores a privilegiarem a perspetiva de reabertura da economia, numa altura em que várias cidades dos Estados Unidos têm sido palco de confrontos entre polícia e manifestantes que protestam contra o racismo e a atuação policial. O Dow Jones avançou 0,36% e o tecnológico Nasdaq 0,66%.

CRÓNICA

Os DIREITOS HUMANOS. ONDE ESTÃO?



PROF.ª MARIA DA CONCEIÇÃO BRASIL

A “Constituição da República Portuguesa”, pequeno mas sábio livro que todos deveriam possuir nas suas estantes, traz

nas páginas 109 a 114 o documento que se denomina “Declaração Universal dos Direitos do Homem”. Esta Declaração remonta a 10 de Dezembro de 1948.

Reparem nesta data. Não é recente, embora me pareça tardia. No entanto, creio ter vindo resolver um problema humano que estava a marcar as mais diversas sociedades no sentido da segregação de uns para aproveitamento de outros. Cito o artigo 2 da referida Declaração “Todos os seres humanos podem invocar os direitos e as liberdades proclamados na presente Declaração, sem distinção alguma, nomeadamente de raça, de cor, de sexo, de língua, de religião, de opinião política ou outra, de origem nacional ou social, de fortuna, de nascimento ou de qualquer outra situação”.

No seu artigo 1º é dito claramente o seguinte: “Todos os seres humanos nascem livres e iguais em dignidade e direitos. Dotados de razão e de consciência, devem agir uns para com os outros em espírito de fraternidade”.

Após esta introdução, um pouco longa mas necessária para compreendermos todos a igualdade humana nos mais diversos sectores da vida, entremos na questão sobre a qual esta crónica se propôs meditar.

A América do Norte, com o seu estranho presidente actual, está a atravessar mais um momento da sua história em que o racismo é motivo e motor para mortes e guerrilhas que vêm acrescentar um grave problema de perturbação social ao da pandemia do Covid 19 que se alastrou por todo o mundo.

Quando todos vemos um homem negro ser sufocado propositadamente por um policial estamos a assistir a uma morte por racismo pura e clara.

O polícia vai preso?

Não me interessa.

O importante aqui é compreender por que ra-

zão a discriminação entre os homens continua a ser prática comum na América – “a grande América” – bem como em muitos outros lugares do mundo.

Não pode ser.

Como é do conhecimento geral houve um Afro-americano, de nome Martin Luther King que a 4 de Abril de 1968, com os seus ainda jovens 39 anos de idade, foi morto por combater o racismo nos Estados Unidos através de resistência não-violenta. Repare-se: resistência não-violenta.

Foi Prémio Nobel da Paz.

Mas, isso que importa se continuou quase na mesma?

A consciência do povo americano acerca da dignidade de todos os humanos foi claramente exposta nas manifestações que se seguiram àquela morte propositada e maldosa daquele homem igual a todos.

E, dos vários Estados surgiram rebeliões severas contra quem não cuida do seu povo inde-

pendentemente das diferenças, sejam elas quais forem. Hoje não há razão para ignorar o que está errado. O mundo globalizado não permite esconder aquilo que não convém a cada país que seja divulgado. Os mais diversos instrumentos aí estão para filmar, gravar, fotografar. E censurar, claro.

Um apontamento interessante: um homem, com mais de 90 anos de idade, de raça branca, percorreu, usando vários autocarros, distâncias enormes para participar nas manifestações que estavam a decorrer contra a morte deste homem pelo polícia, bem como para mostrar que o racismo não pode continuar impune.

Ficamos hoje por aqui.

É bom reflectir sobre a nossa postura pessoal perante o diferente. Talvez encontremos o que corrigir para nos apresentarmos às novas gerações como homens e mulheres cumpridores dos Direitos Humanos consagrados na nossa Constituição.

Gaudreau  **Assurances**
 CABINET EN ASSURANCE DE DOMMAGES ET SERVICES FINANCIERS
 Antigamente Silva, Langelier & Pereira
 AO SERVIÇO DA COMUNIDADE PORTUGUESA DESDE 1963
SEGUROS GERAIS
 AUTOMÓVEL - LOCATÁRIO - PROPRIETÁRIO
 CONDOMÍNIO - COMERCIAL
514 374.9944

gaudreauassurances.com

INFORMANDO O NOSSO POVO SOBRE OS AÇORES
 **radio centre-ville 102,3 FM**

HORA AÇORIANA
TODAS 5ª-FEIRAS ÀS 18H

 **CONCEPTION OLIVEIRA**
 R.B.Q. 5661-4647-01
  
RENOVAÇÕES GERAL
CASA DE BANHO E COZINHA
GRANITO E QUARTZO
ANTÓNIO OLIVEIRA: 514 952.0004
renovationconceptionoliveira.com

 **Desjardins**
EMANUEL REGO
 Representante de hipoteca Desjardins
Sempre disposto a vos servir na vossa língua: português, francês e inglês

 514 575-1755 514 963-1755
 @ emanuel.a.rego@desjardins.com

ESPAÑA CRIA NOVO IMPOSTO SOBRE EMBALAGENS DE PLÁSTICO

A ministra espanhola para a Transição Ecológica, Teresa Ribera, revelou em conferência de imprensa, depois de um Conselho de Ministros, que o novo imposto será de 0,45 euros por quilograma de embalagem de plástico não reutilizável. O imposto será de caráter indireto e recairá sobre o fabrico, importação ou aquisição intracomunitária de embalagens plásticas não reutilizáveis que são utilizadas no mercado espanhol. O Conselho de Ministros deu luz verde à proposta de lei sobre Resíduos e Solos Contaminados, que inclui o fim dos plásticos de utilização única, bem como à Estratégia Espanhola para a Economia Circular para reduzir a criação de resíduos em 15% até 2030 e um decreto para melhorar o controlo das transferências de resíduos. O novo imposto insere-se na estratégia europeia para a redução dos resíduos, tendo Teresa Ribera alertado para o “uso absolutamente excessivo, irracional e irresponsável” das embalagens plásticas.

**CRÓNICAS****COISAS DO CORISCO**

JOSÉ DE SOUSA

Eu tenho a certeza que este vírus já pôs muita fartura na casa de muitos dos nossos simpatiquíssimos leitores, sobretudo se são casados

Há alguns anos, ele está farto da esposa e ela farta dele, não há nada de mal com isso, mas certas esposas estão na expectativa que o Café Central abra as portas aos maridos, para que elas possam ter uns momentos de sossego. É que o Café Central sem dar por isso, servia de jardim — ia dizer de infância —, mas não devo dizer assim, mas também não encontro a palavra exacta, só que com o trabalho dos seus valentes empregados para entreter os Benficas, Sportings e Portos, ao mesmo tempo, ajuda muitas esposas. O amigo Xavier, uma enciclopédia viva do futebol, e orgulhoso cidadão da pitoresca Vila Franca do Campo, da margem sul da maravilhosa Ilha Verde, São Miguel, onde se come bem e se bebe melhor umas boas pinguinhas de vinho vermelho, — mesmo se ele é verde por dentro e por fora, — dizia eu que o amigo Xavier, deve estar inquieto que o doutor Arruda, outro com sangue micalense mas natural da Relva, dê autorização de sairmos de casa e esquecermos esta distância de dois metros. Queria também mencionar aqui que não falei nem posso falar, de todos os comércios portugueses que estão servindo refeições para levar para casa, mas apenas mencionar que os restaurantes Emilia em Villeray, a bem conhecida Casa Minhota, como também os veneráveis Chez Doval e Ma Poule Mouillée, também estão a servir refeições para levar e comer em casa. Para quem quer ver o Joaquim cheio de trabalho a grelhar galinhas vão ter de ver Netflix, pois Ma Poule Mouillée vai passar num progama de restos e de outras maravilhas deste nosso Montreal. Porque é sempre importante comer e bebermos portugueses. O amigo José, proprietário da Casa do Alentejo, na rua St-Hubert, também merece que quando vão finalmente permitir abrir portas, estejemos lá em força a comer, porque além da sua deliciosa cozinha, os preços são relativamente económicos. Sinto igualmente saudades de falar com o Feio, que normalmente nos encontrávamos na Casa do Alentejo, ao domingo ou sábado. Também gostaria ver se o Henrique Laranjo não perdeu a mão para fazer um Gin Tónico como se fosse para ele, no Estrela do Oceano à sexta-feira. Abraço Henrique. Não digo mais nada, quero somente ter lugar num cantinho de página do jornal, que tão generosamente me acolhe no seu seio.

Depois de tudo ficaram três coisas: “A certeza de que estamos sempre a começar...; A certeza de que é preciso continuar...; A certeza de que podemos ser interrompidos antes de terminar...; Por isso devemos: Fazer da interrupção um caminho novo...Da queda um passo de dança... Do medo uma escada... Do sonho, uma ponte...Da procura, um encontro...”, Fernando Pessoa.

VIVA O ESPÍRITO SANTO, VIVA OS AÇORES, E VIVA TODOS OS AÇORIANOS ESPALHADOS PELO MUNDO



FRANCISCA REIS

Este ano devido a pandemia do covid-19 não se realizou as Grandes Festas do Espírito Santo.

Domingo passado, 31 de maio, Domingo de Pentecostes do Espírito Santo em Montreal um grande vazio de tristeza na nossa comunidade. Graças ao Padre Adam da Missão Santa Cruz, através da tecnologia, celebrou a missa em honra do Divino Espírito Santo e assim celebramos juntos a eucaristia em modo virtual. Eu senti uma grande tris-

dos com estes valores sabem muito bem onde eu quero chegar.

Quero chegar como faz falta a partilha destas celebrações com os nossos amigos e familiares, como faz falta o cheirinho das sopas do Espírito Santo, como faz falta ir rezar o terço junto com os nossos amigos e familiares e depois do terço cantar os hinos, ouvir as filarmónicas, onde há um açoriano, há o Espírito Santo.

As Festas do Espírito Santo foram trazidas dos Açores para a diáspora na alma e no coração do povo Açoriano. Diz-se que foi trazida para Portugal pelos Franciscanos, que terão acompanhado os primeiros povoadores e que terá sido a Rainha Santa Isabel na sua vila de Alenquer que fez coroar um pobre no dia de Pentecoste.

O QUE É O DO DIA DE PENTECOSTE, E QUAL É O SIGNIFICADO:

O Pentecoste foi o dia em que o Espírito Santo foi derramado sobre os discípulos pela primeira vez. Antes disso o Pentecostes era uma festa judaica instituída por Deus, para celebrar a colheita.

O significado de Pentecostes: 50 Dias Depois.

O termo Pentecostes é de origem grega e significa “cinquenta dias depois. Esta data também é considerada o dia do nascimento da igreja.



teza cá no fundo uma falta das celebrações deste dia tão especial para todos nós que fomos cria-

No novo Testamento Pentecoste é o dia da vinda do Espírito Santo. No antigo Testamento, o Pentecoste era celebrado tradicionalmente pelo povo hebraico como “Shavuoth” que significa “Semanas” nesta época o significado desta celebração era agradecer a Deus pela colheita.

Viva o Espírito Santo que o Espírito Santo continue presente em todos nós, que o Espírito Santo leve para todos muita saúde.

Viva o Espírito Santo, Feliz Dia dos Açores a todos os Açorianos espalhados pelo mundo.

“Que ninguém nos tire o nosso orgulho de ser Açoriano”.

CLÍNICA DE OPTOMETRIA LUSO**Alain Côté O.D.**

Optometrista

Exames da vista - Óculos - Lentes de contacto

Tel.: 514 849-9966

4242, Boul. St-Laurent, suite 204
Montréal, Qué., H2W 1Z3



RETOMA "MAIS LENTA" DO TURISMO EXIGE "APOIOS REFORÇADOS" AO SETOR

"O setor do turismo vai ser particularmente apoiado neste contexto. Temos linhas de crédito especificamente dirigidas a este setor e ferramentas de capital para estas empresas a que não deixaremos de recorrer", assegurou Pedro Siza Vieira durante uma audição, esta manhã, na Comissão de Economia, Inovação, Obras Públicas e Habitação sobre as consequências económicas da pandemia de covid-19. Antecipando que "o turismo vai ter, seguramente, uma retoma mais lenta do que outros setores", estando "durante um período mais longo de tempo a trabalhar abaixo da capacidade instalada", o ministro de Estado, da Economia e da Transição Digital afirmou que tal implica que serão precisos "apoios reforçados", quer ao lado da oferta, quer da procura.

NOTÍCIAS

A DESORGANIZAÇÃO FÍSICA E MENTAL


ANABELA MEDEIROS

Quando pensamos na palavra organização temos a tendência de associá-la somente com a organização física, ou dos bens

materiais nos nossos espaços em casa ou no escritório.

No entanto, apesar do aspecto material ser muito importante, devemos considerar a organização mental, AGORA, mais do que nunca. Sabemos que a desorganização da mente é uma epidemia a nível mundial e, neste momento, com muita gente a voltar ao trabalho; assim, e mais do que nunca, é importante rever a nossa saúde mental e física.

A importância de organizar a sua mente

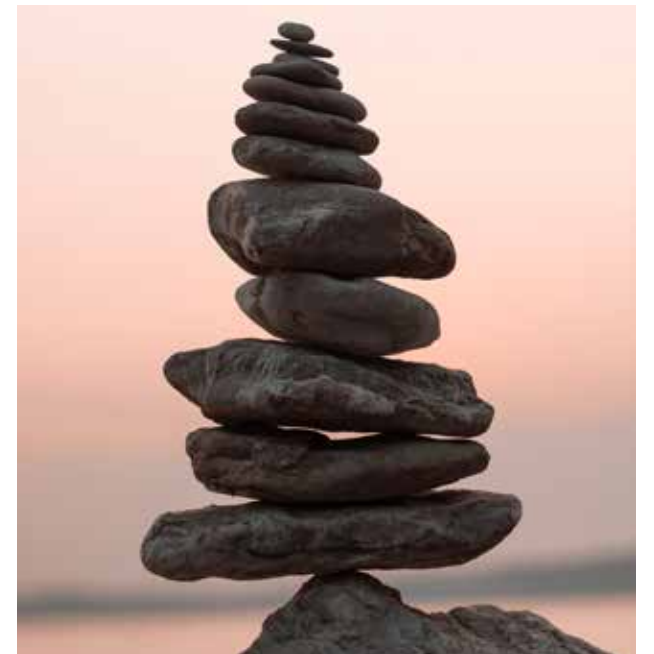
Os seres humanos são por natureza seres apegados aos bens materiais e dessa forma, apegam-se aos seus pensamentos o que segundo alguns estudos, se afirma ter cada ser humano uma média de 70 mil pensamentos por dia dos quais, entre 80 e 90% são pensamentos negativos. As preocupações e o medo, acabam por causar uma mente desordenada levando-nos a reflectir de forma por vezes desmesurada, fazendo-nos ter sentimentos de culpabilidade, expectativas, decepções, tristeza e mesmo arrependimentos. Com tudo isso na mente, acabamos por ficar com esta cansada, pesada demais.

A nossa mente tem uma conexão directa com o ambiente desorganizado e torna-se um hábito não saudável. É um facto que a desorganização afecta o nosso cérebro, deixando tudo mais confuso e dificultando a noção daquilo que é realmente importante nas nossas vidas. As pessoas desorganizadas não só conseguem manter menos foco nas suas tarefas, como também aumentam o seu nível de stress diário. Tal como acontece com as multi tarefas, a desordem cria uma sobrecarga nos seus sentidos e prejudica-o na hora de pensar de forma clara e objectiva. Um espaço e mente desordenados perturbam o sono, o que faz mudar o nosso humor e afecta o modo como nos sentimos e como tratamos os outros. Às vezes, nem sabemos o que nos está incomodando, porque mantemos o descontrolo por muito tempo.

1. Tomar consciência do começo da mudança necessária no seu bem estar;
2. Viva o momento presente;
3. Organize o espaço à sua volta;
4. Não faça multitarefas;
5. Não pense no que pode acontecer de negativo mais sim no que pode acontecer de positivo.

Nem todos nós realizamos o efeito negativo no exterior da nossa mente, pois reconheço ser a primeira etapa afim de poder adaptar hábitos saudáveis, tanto físicos como mentais. Se você tem ou não uma mente organizada, depende da sua capacidade de "direccionar" a sua atenção e mantê-

-la concentrada quando você está sob pressão ou diante de condições desafiadoras. Se você, não sabe por onde começar não hesite em procurar ajuda profissional, pois o seu estado é a coisa mais importante na vida. Apesar da organização ser um objectivo para muitos, a verdade é que ela exige métodos e rotinas diárias e tem como objectivo melhorar a sua produtividade e bem estar tanto físico como mental. Organize o seu espaço físico e verá que o seu espaço mental lhe agradecerá.



Casa Minhota

A VERDADEIRA COZINHA TÍPICA PORTUGUESA

ESPECIAL DA SEMANA

ENTRADAS
Escolha sopa ou salada

PRATO PRINCIPAL
Lulas grelhadas
Salmão grelhado
Bacalhau do dia
Febras de porco grelhadas
Bitoque
Carne de porco alentejana
Frango no churrasco

INCLUINDO SOBREMESA

22,95\$

COMBO FAMILIAL PRATO DO PESCADOR

Para 2 pessoas (65\$)
Para 2 pessoas+vinho (85\$)
Para 4 pessoas+vinho (125\$)

ARROZ DE MARISCO

Para 2 pessoas (75\$)
Para 2 pessoas+vinho (95\$)
Para 4 pessoas+vinho (140\$)

GRELHADA MIXTA

Para 2 pessoas (65\$)
Para 2 pessoas+vinho (85\$)
Para 4 pessoas+vinho (125\$)

COM SOBREMESA DO DIA

Horário
2ª-feira encerrado
3ª-feira - sábado das 11h às 20h
domingo das 11h às 16h

3959 boul. St-Laurent, Montréal (QC) H2W 1Y4 | Tel 514-842-2661

CERIMÓNIA DO 10 DE JUNHO NOS JERÓNIMOS CONTARÁ APENAS COM OITO PRESENCAS

Em resposta a uma questão colocada pela agência Lusa, a Presidência da República informou que, além dos dois intervenientes o Presidente Marcelo e cardeal Tolentino Mendonça na sessão, haverá seis convidados, que correspondem aos primeiros cinco lugares de altas entidades públicas na lista de precedências do Protocolo do Estado. Esta lista é encabeçada pelo chefe de Estado, seguindo-se o presidente da Assembleia da República, em segundo lugar, o primeiro-ministro, em terceiro, os presidentes do Supremo Tribunal de Justiça e do Tribunal Constitucional, ambos no quarto lugar, e do Supremo Tribunal Administrativo e do Tribunal de Contas, os dois no quinto lugar. O 10 de Junho será a primeira data nacional com comemorações da responsabilidade do Presidente da República nesta fase de pandemia de covid-19, depois do 25 de Abril, assinado na Assembleia da República, e do Dia do Trabalhador, com organização sindical.

VARIEDADE

EFEMÉRIDES LUSA

Principais acontecimentos registados no dia 03 de junho:

1621 - A Companhia Holandesa das Índias Ocidentais recebe autorização para operar na Nova Holanda, atual Estado de Nova Iorque.

1822 - É publicada a Lei dos Foros do regime Liberal português, que reduz os impostos aos morgadios.

1896 - Abre a linha de caminho de ferro da Manchúria do Norte, entre a China e a Rússia.

1906 - Nasce Josephine Baker, cantora, bailarina e filantropa, em St. Louis, EUA.

1917 - É proclamada a independência da Albânia, sob a proteção italiana.

1919 - Começa a greve dos caminhos de ferro portugueses, que durará dois meses. O Governo encerra o sindicato dos ferroviários.

1924 - Morre, com 42 anos, o escritor checo Franz Kafka, autor de "Processo", "América", "Metamorfose".

1926 - Primeira nomeação de António de Oliveira Salazar para ministro das Finanças. Nasce Allen Ginsberg, o poeta da "Beat Generation".

1935 - O paquete francês Normandie bate o recorde de velocidade na viagem inaugural, atravessando o Atlântico em quatro dias e 11 horas.

1937 - O duque de Windsor, antigo rei Eduardo VIII que abdicou do trono inglês, casa-se com a norte-americana Wallis Simpson.

1948 - Daniel F. Malan forma o governo nacionalista-afrikander da África do Sul.

1963 - Morre, com 81 anos, o papa João XXIII, promotor do Concílio Vaticano II.

1964 - 20 prelados brasileiros assinam o manifesto contra a depuração política do governo da ditadura do general Castelo Branco.

1965 - O astronauta norte-americano Edward White, da missão Gemini IV, é o primeiro homem a permanecer no espaço, abandonando a nave durante 20 minutos.

1973 - John Dean, antigo conselheiro do presidente dos EUA, garante perante o Senado que Richard Nixon discutiu a tentativa de encobrimento do caso Watergate, na sua presença, "pelo menos 35 vezes", até ao anterior mês de abril.

1982 - Guerra das Malvinas. Ingleses capturam Fitzroy e Bluff Cove.

1989 - Primeiro confronto direto entre os estudantes chineses do movimento pró-democracia e a polícia na Praça Tiananmen, em Pequim. Morre Ayatollah Ruhollah Khomeini, em Teerão. Tinha 86 anos.

1992 - Começa, no Rio de Janeiro, a Cimeira da Terra, conferência das Nações Unidas sobre o Ambiente e Desenvolvimento.

1996 - A França regressa às estruturas militares da NATO. A escritora portuguesa Teolinda Gersão vence o Grande Prémio de Romance e Novela da APE com a obra "A Casa da Cabeça de Cavallo". Reforma estrutural da NATO. Passa a ser possível a realização de operações aliadas sem a participação norte-americana.

1998 - Um comboio de alta velocidade descarrila na Alemanha, provocando a morte de 120 passageiros.

1999 - O presidente da Jugoslávia Slobodan Milosevic aceita o plano de paz da ONU para o Kosovo. A bandeira da ONU é hasteada em Díli, capital de Timor-Leste.

2001 - Morre, com 48 anos, o editor Manuel Hermínio Monteiro, dirigente da Associação Portuguesa de Editores e Livreiros, diretor da Assírio e Alvim. Morre, aos 86 anos, o ator norte-americano Anthony Quinn, protagonista de "Zorba, o Grego".

2003 - A escritora portuguesa Sophia de Mello Breyner Andresen é distinguida com o Prémio Rainha Sofia de Poesia.

2004 - O Ministério da Educação anuncia o fecho de 803 escolas do primeiro ciclo no ano letivo de 2004-05.

2005 - O cineasta português Manoel de Oliveira é condecorado com a Legião de Honra de França.

2006 - O Montenegro proclama a independência, concluindo o processo de desmembramento da antiga Jugoslávia. Timor-Leste. Ramos Horta e Alcino Baris tomam posse como ministros da Defesa e do Interior, respetivamente. Xanana Gusmão apela à defesa da Constituição e anuncia um pacote de medidas de emergência, a vigorar durante 30 dias.

2008 - O português José Mourinho é apresentado como novo treinador do Inter de Milão.

REABERTURA DO FABULEUX CHEZ SERGE PARA "TAKE-OUT"



Nos últimos tempos a maioria dos negócios estão todos a reabrir, e a reinventarem-se para melhor servir os seus clientes. Esta nova aventura abriu na passada segunda-feira.

O popular Bar, Fabuleux Chez Serge situado no 4281 Boul. St-Laurent reabriu as suas portas para servir os seus clientes, amigos, e a todos

que queiram soborear um "Rocket" com sabor português. Aberto para almoços e jantares, a partir das 11h. Serão servido pelas simpáticas Claire e Jessica.

Desejamos o maior dos sucessos para o Fabuleux Chez Serge e ao seu proprietário, Paulo Branco.

AIR CANADA QUER ANULAR A TRANSAÇÃO DA COMPRA DA AIR TRANSAT

A pandemia do COVID-19 provavelmente está a criar muitos problemas para a aquisição da Air Transat. Segundo algumas fontes de informações, as discussões na compra da Air Transat, Air Canada gostaria que Otava intervenha para bloquear a transação.

Em agosto passado, a Air Canada aumentou a sua oferta de compra de 13\$ por ação para 18\$. A empresa estava pronta para aceitar 720 milhões. Até agora, a transação está quase finalizada dita pela "Transport Canada".

A crise atual está a mudar a necessidade de adquirir a companhia transportadora nacional, Air Transat.

Desde o início da pandemia, o CEO da Air Canada, Calin Rovinescu e a sua equipa tem trabalhado duro com Otava.

18 de março, Calin Rovinescu tinha acesso direto ao primeiro-ministro Justin Trudeau para discutir questões relacionadas à "indústria, impostos e finanças e transporte". No dia seguinte, a empresa também estava discutindo isso com o ministro das Finanças, Bill Morneau.

23 de abril, o ministro dos Transportes, Marc Garneau, também falou com a Air Canada.

28 de março, a vice-primeira-ministra Chrystia Freeland também falou com representantes da transportadora, de acordo com registros públicos. Desde 1º de janeiro, as ações da Transat



entraram em colapso na Bolsa de Valores de Toronto, passando de 16,19\$ para 5,88\$ na sua baixa de março. Haverá, em breve, uma decisão do governo federal sobre a transação.

Esta crise não acabou de criar muitos problemas na nossa sociedade e esta crise não é só no Canadá mas é uma crise Mundial.



FRONTEIRAS COM ESPANHA DEVEM CONTINUAR FECHADAS “TODO ESTE MÊS DE JUNHO”

“Nós, neste momento, temos a fronteira terrestre encerrada até 15 de junho. Iremos analisando essa situação. Eu admito que, se as próprias autoridades espanholas já disseram que antes de 1 de julho não haverá liberdade de circulação, provavelmente temos de manter encerrada a fronteira terrestre todo este mês de junho”, afirmou Eduardo Cabrita, em declarações aos jornalistas à margem da cerimónia de inauguração da Esquadra da PSP de Cedofeita, no Porto. O governante sublinhou que “não faz sentido reatar a fronteira terrestre enquanto em Espanha existir uma situação epidemiológica que exige acompanhamento e enquanto existir uma quarentena interna”. Eduardo Cabrita lembrou, no entanto, que nesta altura é autorizada a circulação de trabalhadores transfronteiriços “dentro dos pontos de passagem autorizados” e a deslocação de trabalhadores sazonais.

CRÓNICA

ARQUITECTURA HABITACIONAL AÇORIANA: A CASA “MATA-VACAS”



CREUSA RAPOSO

Segundo Raquel Soeiro de Brito, a casa dos primórdios da colonização no arquipélago seria a “cafua”, uma pequena barraca de madeira coberta por colmo.

Em seguida evoluiu para uma forma rectangular, térrea e com paredes de pedra ou barro, coberta por palha. Apresentava uma porta singela e uma janelinha. Mais tarde a cobertura de colmo ou de palha foi substituída pela de telha, de maior durabilidade e comodidade, e menor perigo de incêndios.

Nos Arrifes encontram-se diversas tipologias do que podemos considerar como casa popular, no entanto, existe uma de características raras na ilha, quiçá no arquipélago, chamada de “casa típica” pela voz do povo. Na freguesia existiram ruas inteiras de casas lineares, quase sempre de duas águas, edificadas perpendicularmente às ruas, paralelas umas às outras, separadas pelos pátios (eiras). A fachada encontrava-se na lateral, com empena voltada para a rua e ostentava uma porta, ladeada por janelas ou possuía duas portas e janela. Uma das portas abre directamente para a cozinha e a central para o quarto do meio da casa. Transmitiam um aspecto de recolhimento em si próprias viradas para o pátio, popularmente designado como “eira” e com uma pequena janela virada para a rua, e nenhuma abertura sobre as moradias vizinhas. O acesso primitivo era feito através da eira que protagonizava momentos de actividades domésticas e consequentemente de convívio. Aqui matava-se o porco, desfolhava-se o milho, debulhava-se o trigo, a fava, o tremço ou o feijão. Era também por este local que entrava e permanecia o carro de bois ou a carroça de leite. Algumas destas tarefas eram acompanhadas ao som da viola da terra e de alguns balhos. No quintal coexistiam o galinheiro, o curral do porco, a retrete, uma pequena área para cultivo, a tolda de milho e o polim (o termo não consta dos dicionários, pois é um regionalismo desta comunidade para designar um granel).



Casas tradicionais dos Arrifes. Na legenda da imagem pode ler-se: “Casas rústicas. Bairro cubista nos Arrifes, Ponta Delgada, S. Miguel”. Fonte: Fotografia gentilmente cedida pelo Museu Carlos Machado. Arquivo Fotográfico MCM.

Estas são as principais características que distinguem a casa dos Arrifes das restantes e são essas particularidades que justificam a sua tipologia. São designadas por estilo “mata-vacas”, termo que designava a orientação do vento, pois todas se viravam de costas umas para as outras, devido ao clima local, de temperatura amena, mas muito ventoso, de orientação Norte/Sul.

A forma mais rudimentar aproximava-se do quadrado, com uma janela na fachada e na lateral uma porta com ou sem janela, o que significa que apenas existia um quarto e cozinha. O interior era separado por uma parede de madeira. As restantes tipologias eram de piso térreo podendo ser um pouco mais elevado do que a rua. Apresentava-se linear e de forma rectangular. O tecto era geralmente de duas e, em alguns casos, de três águas, neste sentido a mais pequena exibia-se voltada para a rua. De forma pontual encontramos de uma água. Os materiais

de construção eram os regionais com a pedra crua e solta, tosca e sem reboco. A cal aparecia somente em redor das janelas, portas e abaixo da cornija, sobressaindo do negrume do basalto aparelhado. O beirado apresentava-se curto com bicos revirados nos ângulos.

No interior as divisões eram feitas por tabiques de madeira, podendo algumas casas possuir paredes em pedra, mas apenas para delimitar a cozinha do resto da casa. O chão exibia-se de terra batida verdascada até ficar entijolada. Em dias de festa podia ser coberto com rama de pinheiro. O número máximo de compartimentos era de três, correspondendo o maior ao meio da casa onde se situava a porta central. Este quarto servia de sala de estar e de jantar, de quarto de dormir, de zona de trabalhos domésticos, como a prática da costura, bordados, rendas e afins. Do lado da rua ficava o quarto de dormir por vezes assoalhado e com forro. Apelidado de “quarto de estado” era essencialmente um quarto simbólico, com a melhor mobília que o casal conseguia adquirir. Não dormiam nele pois servia essencialmente em caso de doença ou morte, de nascimento de crianças ou para receber a família que regressava por algum tempo à terra natal. Dormiam na falsa como resultado do aproveitamento do espaço pequeno em que habitavam e que geralmente abrigava numerosas famílias. Era um falso piso que não se via, mas que existia, correspondendo ao aproveitamento interior. Constituído por barrotes e vigas de madeira, por vezes povoado de camas e onde dormiam principalmente as crianças ou os filhos do casal, quando a casa era de tipologia mais pequena. Este sótão, geralmente baixo e parcial, construído apenas por cima da cozinha, deixava a sala com maior altura livre, ao contrário dos existentes no resto da ilha. Quando existe esta falsa surge por cima da porta da cozinha uma pequena janelinha a denunciá-la. Este tipo de falsa apenas existe nos Arrifes. Despontam também tipologias onde a falsa é alteada sobre a cozinha aparecendo no exterior o volume sobrelevado no limite da edificação. No extremo da moradia marcava presença a cozinha. Ao fundo desta encontrava-se o forno, elemento indissociável deste espaço. A cozinha era geralmente ampla e considerada a zona mais importante da casa. Um arco de volta perfeita completo ou não, separava a chaminé. Aqui existia o lar popularmente chamado de pial. Era feito em pedra e nele se fazia o lume de lenha ou de carvão, sobre a qual a trempe ou grelha de ferro amparava as panelas, chaleiras ou a sertã.

O espaço em volta da moradia era geralmente preenchido por diversos anexos dependendo da fonte de riqueza da família e da sua actividade. Era frequente a presença da tolda de milho (por alguns designada como barraca de milho), de aparência frágil, composta por uma estrutura de varas e faixas em forma de pirâmide. Servia para a secagem e armazenamento das maçarocas de milho até às colheitas da estação seguinte. Surgem também os granéis ou polins que são na verdade edifícios de apoio à actividade agrícola traduzindo-se em simples celeiros com o intuito de guardar os produtos da terra. Os abertos apresentam-se num volume paralelepípedo, cuja estrutura é composta por uma armação de varas dispostas ao alto, sobre um estrato de madeira suportado por barrotes apoiados em pequenos pilares de pedra ou de alvenaria. Mais

frequentes nas casas consideradas de “gente amanhada”, estava também presente o polim, nomeadamente o granel fechado. Apareciam de volume semelhante ao granel aberto obrigando à abertura de vãos e à colocação de uma pequena escada de acesso pois também estavam sobreelevados do chão. Surgem como pequenas casinhas de duas águas, telhadas e de paredes de madeira, revestidas por um escamado de tábuas.

A freguesia de Arrifes possuía ainda uma variante desta tipologia que aproveitava o desnível do terreno. Apresentava-se de dois pisos e com balcão ou escada exterior. No piso inferior podia variar entre meia loja debaixo dos quartos, onde apenas existia uma porta; de loja inteira que se prolongava por toda a edificação, traduzindo-se no aparecimento de duas portas a ladear a escadaria; sem porta e com algumas aberturas no balcão; ou no sistema de porta-porta-janela. A loja situava-se no piso inferior da habitação, destinada a funções de armazenamento de géneros ou de apoio à actividade rural, incluindo a guarda de utensílios e zona de estábulo para os animais. A fachada apresentava



Casa na Rua da Carreira, Arrifes.
Fonte: Foto de Cláudio Pacheco, 2018.

geralmente uma janela se o piso fosse inclinado e duas janelas ou janela-porta correspondendo cada uma a um piso da casa. Estas casas estavam habitualmente associadas a proprietários rurais de média dimensão. Nos Arrifes, local de transição entre o centro urbano de Ponta Delgada e as freguesias mais afastadas, algumas lojas foram transformadas em pequenos espaços de comércio, o que justifica que determinadas casas desta tipologia apresentassem na fachada janela e porta, ao invés das suas congéneres de duas janelas.

Ao longo do tempo estas habitações foram sendo alvo de modificações com a aplicação de rebocos, pinturas, colocação de portões de ferro e muros de cimento, para além de passeios, ruas asfaltadas e iluminação pública, no entanto, isto não foi o suficiente para perderem o traçado original, e sim a destruição total, parcial e/ou a conjugação pouco harmoniosa com novas arquitecturas e materiais, que se têm propagado no decorrer do novo milénio. Com um olhar atento encontram-se pequenas insinuações do ambiente que existiu e foi aqui descrito, referente a décadas passadas, principalmente através das casas em ruínas ou em parcial abandono. É importante referir que no decorrer da investigação ocorreram inúmeras demolições sendo difícil encontrar um exemplar fidedigno da casa popular arrifense em bom estado de conservação.

Para mais informações note-se “São Miguel- A Ilha Verde: estudo geográfico (1950-2000)” de Raquel Soeiro de Brito; “Arquitectura Popular dos Açores” de João Vieira Caldas e “Arrifes: Detentores de Património Cultural?”

Este texto não segue o novo acordo ortográfico da Língua Portuguesa.

GUIA DO CONSUMIDOR

AGÊNCIAS DE VIAGENS

AGÊNCIA ALGARVE
681 Jarry Est, Montreal
Tel.: 514.273.9638

VIAGENS COMFORT
4057 Boul. St-Laurent
Tel.: 514.987.7666

AGÊNCIAS FUNERÁRIAS

Alfred Dallaire
MEMORIA
EDUÍNO MARTINS
PEDRO ALVES
514.277.7778
www.memoria.ca

MAGNUS POIRIER
ANTÓNIO RODRIGUES
NATÁLIA SOUSA
Tel.: 514.727.2847
www.magnuspoirier.com

CONTABILISTA

JOEM
Comptables
SEMPRE MAIS PERTO DE SI
4242 Boul. St-Laurent #201
Tel.: 514.842.2443

DENTISTA

DR. THUY TRAN
8770 Bl. Langelier #212
Em St-Leonard, H1P3C6
Tel.: 514.499.1624

IMÓVEIS

ROYAL LEPAGE
HUMANIA
CENTRE
Agence immobilière
JASON SA
COURTIER IMMOBILIER RÉSIDENCIEL
514 573.6992
jasonsa@royallepage.ca
SERVINDO EM PORTUGUÊS,
INGLÊS E FRANCÊS

IMPORTADORES

BEIRA NOVA FOODS
IMPORTADORES DE
PRODUTOS DO MAR
MIGUEL: 514.835.8405
FERNANDO: 514.944.5102
info@beiranova.ca

MERCEARIAS

Marché **Sa**
Et Fils Inc.
4701 St-Urbain, Montreal
Tel.: 514.842.3373
www.saeffils.com

Chouricôr
Joe Melo,
Carlos Cabral
e Carlos de Sousa
A MERCEARIA DAS
FAMÍLIAS PORTUGUESAS
4031 De Bullion, Mtl, Qc
T.: 514-849-3808

MONUMENTOS

GRANITE LACROIX
monument manufacturer
Uma tradição de conhecimento
e de paixão dedicados
aos monumentos.
450 669-7467
granitelacroix.com

NOTÁRIOS

MAITRE EDUARDO DIAS
4270 Boul. St-Laurent #200
Tel.: 514.985.2411

A VOZ DE PORTUGAL
59 anos ao serviço
dos nossos leitores
e clientes

PADARIA

CROQUETTES MAIA
PASTELARIA
PORTUGUESA
2035 BÉLANGER E., H2G1C1
438-387-8990

RENOVAÇÕES

RLA RÉNOVATION
RENOVAÇÃO
RESIDENCIAL
INTERIOR
E EXTERIOR
RUI MIGUEL RODRIGUES
rlarenovation@outlook.com
Tel.: 514-575-9605

RÉNOVATIONS LISBONNE INC.
TONY: Tel.: 514.593.6649
Cel.: 514.668.0656

GILBERTO
ESPECIALISTA EM
RENOVAÇÕES
LIGEIRAS
Cimento, cerâmica,
casas de banho,
cozinha, canalização
e muito mais...
T.: 514.668.6281

JES RENOVATIONS
JOSÉ SILVA
Companhia portuguesa
especializada em renovações.
ORÇAMENTO GRATUITO
RBQ: 5599469301
T.: 450-662-0776
ou 514-717-0776

SUDOKU

		2		5	8	7				
			6							2
	7	6					1			4
							4			9
			5		7					
8		3								
3		9					6	2		
6					3					
		9	4	6		5				

RENOVAÇÕES

PLANCHER MIRANDA
ESPECIALIDADE:
• ENVERNIZAR
• SOALHOS
• ACABAMENTO AO
GOSTO DO CLIENTE
514-272-0519

RESTAURANTE

MR POULE MOUILLÉE
969, Rachel E. Mtl, Qc.
www.mapoulemouillee.ca
Tel.: 514.522.5175

RESTAURANT Quinta
1851, Ontario E., Montreal
514 563-1211

SEGUROS / FINANCEIROS

Desjardins
Caixa Portuguesa
4244 Boul. St-Laurent
Tel.: 514.842.8077
Fax: 514.842.7930
www.acaixa.ca

SEGUROS / FINANCEIROS

IG WEALTH MANAGEMENT
REER, CELI, SEGUROS
ESTOU PRONTO PARA VOS AJUDAR
514 623-4705

AVOZ DE PORTUGAL

SEGUROS / FINANCEIROS

assure-toi.ca
SEGUROS
Doença Grave
Invalidez | Vida
PLANO POUANÇA
- Reforma
- Investimentos - REER-CELI
Paulo F. Gonçalves
T.: 514 884.0522

ASSOCIAÇÕES E CLUBES

ASSOCIAÇÃO DOS PAIS	T.: 514.495.3284
ASS. NOSSA SENHORA DE FÁTIMA	T.: 450.681.0612
ASS. PORTUGUESA DO CANADÁ	T.: 514.844.2269
ASS. PORTUGUESA DE LASALLE	T.: 514.366.6305
ASS. PORTUGUESA DE STE-THÉRÈSE	T.: 450.435.0301
ASS. DA TERRA QUEBEQUENTE	T.: 514.237.3994
CASA DOS AÇORES DO QUEBEQUE	T.: 514.388.4129
CENTRO DO DIVINO ESPÍRITO SANTO	T.: 514.353.1550
CÍRCULO DE RABO DE PEIXE	T.: 514.843.8982
CLUBE ORIENTAL DE MONTREAL	T.: 514.342.4373
CLUBE PORTUGAL DE MONTREAL	T.: 514.844.1406
COMUNIDADE ANGOLANA DE MTL	T.: 514.619.5932
FESTIVAL PORTUGAL INTERNACIONAL	T.: 514.923.7174
LIGA DOS COMBATENTES	T.: 514.844.1406
SPORT MONTREAL E BENFICA	T.: 514.273.4389

CENTRO

AÇÃO SÓCIO COMUNITÁRIO	T.: 514.842.8045
------------------------	------------------

ESCOLAS

PORTUGUESA DE LAVAL	T.: 450.681.0612
SANTA CRUZ	T.: 514.844.1011

FILARMÓNICAS

DIVINO ESPÍRITO SANTO	T.: 514.844.1774
PORTUGUESA DE MONTREAL	T.: 514.982.0688

PALAVRA CRUZADA

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											

HORIZONTAIS: 1. Próprio de crianças. Margens. 2. Queima. Pão (Mirandês). Preposição que designa posse. 3. Aparelho que se adapta ao pé para patinar. Satisfação. 4. Ratou. Redução das formas linguísticas "de" e "ele" numa só. 5. Numeração romana (101). Escola secundária. 6. No livro A Surpresa de Handa, de Eileen Browne, é a fruta preferida de Akeyo. 7. Engodar. Observei. Centímetro (abrev.). 8. Cingir. Rio onde podem ser vistos três dos dez canhões recentemente classificados como Tesouro Nacional pela DGPC (Portimão). 9. Prefixo (repetição). Instrumento que faz avançar na água embarcações pequenas. Uniform Resource Locator. 10. Alojamento Local. Mês em que serão inauguradas, quase em simultâneo, A Feira do Livro de Lisboa e a do Porto. 11. Um dos quatro naipes das cartas de jogar. Cálculo a olho.

VERTICAIS: 1. Sumo Pontífice. Mitra de pontífice rodeada de três coroas e rematada por um globo que sustenta uma cruz. 2. Utiliza. Quinta do (...), uma das pérolas de Santa Maria da Feira. 3. Espécie de escotilha por onde sai a amarra (Náut.). 4. Movimento de calor. Mover-se a embarcação, arrastando a âncora por efeito de vento ou corrente forte. 5. Agitar. O «reus» psíquico. 6. Long Play. Patrões. 7. Prata (s.q.). Na Internet, há bibliotecas com milhares de livros para ler. 8. Insensibilidade. A ti. 9. Novo disco de Pedro Jóia. Duetos. 10. Entrar no período da adolescência. 11. No caso de. A minha pessoa. Atilho.

RECEITA DO CHEFE RIBEIRO

BACALHAU COM GRÃO-DE-BICO (SALADA FRIA)



INGREDIENTES:
1 kg de bacalhau desfiado e demolido. 300 gramas de grão de bico. 1 ramo de salsa picada. 3 ovos cozidos picados. 1 ramo de cebolinha picada. 1 cebola média picadinha. Pimenta-do-reino branca a gosto. 200 g de azeitonas pretas picadas. Azeite de qualidade (200 ml). 2 dentes de alho bem picados ou socados.

PREPARAÇÃO:
1. Deixe o grão-de-bico de molho em água fria de um dia para o outro, leve o bacalhau desfiado e dessalgado para ferver por 10 minutos. 2. Retire e deixe escorrer bem até esfriar. 3. Reserve a água da fervura do bacalhau e leve o grão-de-bico para cozinhar nesta água, em panela de pressão por 8 minutos, fervura normal por até 25 minutos ou até ficar macio. Retire o grão-de-bico separando as cascas que ficarão soltas. 4. Escorra em água fria e deixe escorrer bem até ficar bem seco. 5. Misture todos os ingredientes seguintes e regue com o azeite. 6. Nesta receita todos os ingredientes devem estar bem secos para não juntar água e alterar o sabor da receita. Bom apetite.

PEQUENOS ANÚNCIOS

**UMA ESCOLHA CERTA
TEL.: 514-299-1593**

EMPREGOS

TERRASSEMENT SICURELLA ET FILS INC.
Companhia paisagista em "Rive Sud" precisa de homens para trabalhar em pavimento, muros, colocação e cortador de pedra. 40 horas por semana. licença de condução e experiência seria uma mais valia para o emprego. Salário segundo a experiência.
info@sicurellaetfils.com
450-465-2969

**Pavé & Paysagiste
BOISBRIAND inc.**

A melhor equipa de "pavé-uni" no Quebeque, procura pessoa com experiência para a colocação de "pavé-uni". Precisa-se também de uma pessoa para trabalhar no betão e finalização de piscina. **Nora: 450-628-5472**



Precisa-se de homens para trabalhar nos jardins, assentar pedra "Pavé-uni", coffragens. BOM SALÁRIO. Se possível com carta de condução. Com ou sem experiência.
CONTACTAR MANUEL CORREIA: 514-977-3248



Estamos à procura de uma pessoa fiável para trabalhar no paisagismo: colocação de pedras de pavimentação, muros, pequena escavações, plantação. Deve: Gostar de trabalhar em equipa; Fale um pouco de francês e que tenha a licença de motorista; Na área da costa sul de Montreal (Boucherville, Longueuil e arredores).
**Contate Karim 514-623-3662
ou karim@jardinprestige.com**

Precisa-se de funcionários (homens e mulheres) com experiência na manutenção de edifícios de escritórios a tempo inteiro ou parcial com carro.
Envie CV por fax 450-978-9664 ou por E-mail sandrag@saronet.com ou ligue para 450-978-0990 entre 9h00 e 16h30.

**TERRASSEMENT
TERRA-NOVA**

Empresa em expansão, oferece vários empregos: instalador de "pavé" e parede e operador de escavadora com licença de condução de classe 1 ou 3. Salário competitivo. **ROBERTO: 514-992-1586**

**ENTREPRENEURS
EB
BUCARO
#RBQ: 1136-8271-01**

**LES ENTREPRENEURS
BUCARO**

**Precisa-se de um trabalhador em
"Pavé Unis" com experiência.**

Podem nos contatar para o

514 325-7729 ou enviar

o vosso CV para

josbucaro@bucaro.ca

EMPREGOS

JARDINS DES BEAUX-RÊVES
Companhia paisagista procura homens para trabalhar nos jardins. Com ou sem experiência. Bom salário.
514-554-0213 ou 450-641-7389

Companhia em paisagismo está à procura de empregados com ou sem experiência com carta de condução.
514-242-7649

PAYSAGISTE NDC
Precisa-se de empregados com um pouco de experiência em cortar relva. Muito bom salário.
JACK: 514-992-0312

Precisa-se de padeiro com experiência para a Padaria Lajeunesse. Muito bom salário.
PATRICIA: 514-814-0362

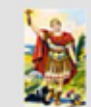
PRECISA-SE DE HOMENS PARA TRABALHAR NUMA FÁBRICA DE ALUMÍNIO.
TEL:514-362-1300

Precisa-se de empregado preferencialmente com experiência para instalar, montar e trabalho geral para rampas em alumínio ou metal com experiência.

Apresentar-se no

**8910 Pascal Gagnon, St-Leonard
ou contatar Enza: 514-327-2200 ou
por email info@mondialuminium.com**

ORAÇÃO



When you are in urgent need...

Pray to Saint Expedite

Our dear martyr and protector, Saint Expedite, You who know what is necessary and what is urgently needed. I beg you to intercede before the Holy Trinity, that by your grace my request will be granted.

_____ (Clearly express what you want, and ask him to find a way to get it to you.)

May I receive your blessings and favors. In the name of our Lord Jesus Christ, Amen.

If Saint Expedite grants your request, place fresh flowers beside his statue in your home or in the church. Also place an ad in the newspaper thanking Saint Expedite, so that his name and fame will grow. **F.M.**

NECREOLOGIA

✠ **FRANCISCA CORREIA PRAGELAS**
1932 - 2020



É com grande pesar, que a família vem por este meio informar o falecimento em Montreal, no passado dia 22 de maio de 2020, com 88 anos de idade, de Francisca Correia, viúva de Adelino V. Pragas, natural de Santa Cruz, Madeira. Ela deixa na dor seus filhos Agostinho (Graça), José Fernando e John (Graciete), netos/as Luís (Annie), Cristina, Sandra (Alex), Bryan, Mark-Elliot e Andria (George), bisnetos Kyle e Alex, cunhadas Fernanda e Odete (José), sobrinhos/as, primos/as, assim como restantes familiares e amigos. Os serviços fúnebres estão a cargo de:

MAGNUS POIRIER Inc
10300 Boul. Pie-IX, Montréal-Nord
Tel.: 514-727-2847 www.magnuspoirier.com
António Rodrigues 514-918-1848

Devido às presente circunstâncias, o funeral será celebrado na privacidade dos seus familiares no Complexo Funerário, sendo de seguida sepultada na seção Santa Cruz do Cemitério Notre-Dame-des-Neiges..

A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que, de qualquer forma, se lhes associam neste momento de dor. A todos o nosso obrigado pelo vosso conforto. Bem Hajam.

✠ **EGUALDINO DE JESUS**



É com grande pesar, que a família vem por este meio informar o falecimento em Montreal, no passado dia 18 de maio de 2020, com 94 anos de idade, Egualdino de Jesus, natural de Mirandela, Portugal. Esposo da já falecida Sra. Fausta Dias de Além. Ele deixa na dor seus filhos/as Julia (Normand), Tony (Lina), Alexandra; and Susan (Stefanio). Netos/as Genevieve (Ben), Marc-Andre (Ana), Connor, Tyler, Serena, Alexander, e Gabriel. Bisnetos/a Nathan, Samuel, Felix, Rafael e Emma, assim como restantes familiares e muitos amigos.

Serviços fúnebres:
Alfred Dallaire | MEMORIA
4231 Boul. St-Laurent, Montreal
514-277-7778 www.memoria.ca **Eduíno Martins**

Ele foi um amador e jogador de futebol, jogando semi-profissional antes de emigrar para o Canadá em 1955. Ele foi um dos primeiros imigrantes portugueses no Canadá em 1955. Ele foi um empresário de sucesso com as suas mercadorias e ajudou muitas pessoas que chegaram de Portugal, criou uma família unida que lhe deu muito amor e orgulho. Ele fez parte da inauguração da Associação Portuguesa. Devido às presente circunstâncias, o funeral foi celebrado na privacidade dos seus familiares. Queremos agradecer os médicos, enfermeiros e funcionários dedicados no "Notre-Dame-de-la-Merci". Em vez de enviar flores, um donativo "Jewish General Hospital" seria muito apreciado. Temos uma Consideração especial para o Sr. Steve, que foi verdadeiramente uma pessoas inspiradora ao longo deste momento difícil nas nossas vidas. Uma celebração comemorativa será celebrada numa data ulterior, o dia e hora serão comunicados com antecedência. A família vem por este meio agradecer a todas as pessoas que, de qualquer forma, se lhes associam neste momento de dor. A todos o nosso obrigado pelo vosso conforto. Bem haja.

**FLORISTA
Chora
Design Floral**



**FLORES PARA TODAS AS OCASIÕES
514 503.9171
4119, ST-CATHERINE E. MONTREAL**

O QUE É FEITO DO IOS 14? HÁ BOAS NOTÍCIAS NO HORIZONTE

A Apple deverá revelar nos próximos dias a nova grande atualização para iPhones, o iOS 14, mas parece que já há boas notícias no horizonte para os detentores de smartphones da Apple.

De acordo com o The Verifier, o iOS 14 será compatível com todos os dispositivos móveis da Apple com iOS 13. Significa isto que todos os modelos serão compatíveis a partir do (e incluindo) iPhone 6s.

A informação ainda não é oficial mas o facto de origem der mencionada como uma "fonte confiável" dá força ao rumor.

**GRÓNICA**

PARALELO 38

AÇORES, PANDEMIA E CONSTITUIÇÃO

JOÃO GAGO DA CÂMARA

Vasco Cordeiro não desarma. Persiste na fuga para a frente, aplaudida pela maioria dos açorianos. Neste caso, ter medo é ser corajoso.

Para um problema de saúde pública sem precedentes, o presidente dos Açores optou por medidas excepcionais de salvaguarda da segurança e da vida dos ilhéus.

A 23 de maio, o Wordometers destaca, entre 213 países e territórios por todo o mundo afetados pelo novo coronavírus, 18 que se encontram totalmente recuperados da infeção. Com exceção de Macau, o Saara Ocidental e a Eritreia, todos eles são regiões insulares. As ilhas açorianas, registando presentemente apenas 20 casos ativos, num total de 142 casos de doentes com covid-19, não integram ainda a lista do Wordometers, mas estão à beira de atingir a categoria de região sem casos ativos. Desde 17 de maio que não surgem novas ocorrências nos Açores, o que poderá indicar o desaparecimento do vírus pandémico na região. Poder-se-á considerar este arquipélago outro caso de sucesso a nível mundial no combate à Covid 19? E pergunta-se por que razão as ilhas serão os primeiros lugares a libertarem-se do novo Coronavírus. O isolamento não será basilar para superar uma crise sanitária desta natureza?

A realidade pandémica nos Açores teve outros contornos face às demais regiões do país. O novo coronavírus chegou 15 dias depois de ter entrado em Portugal continental. Foi a 15 de março, e a sua propagação, como nos demais locais, foi rápida no início, sendo travada por medidas assertivas e atempadas do Governo Regional dos



Açores. A resposta musculada do executivo regional considerou o isolamento territorial, a exiguidade das parcelas insulares, a dispersão da população por 9 ilhas e os poucos recursos para a saúde existentes fatores fundamentais para a tomada de medidas apropriadas de combate à

pandemia que ameaçava o arquipélago. A título de exemplo, atendamos ao facto de haver apenas três hospitais para nove ilhas. Deste modo justificou-se o rol de cuidados impostos - às vezes tidos como excessivos - pelo Governo Regional dos Açores, que pretendeu controlar, amiúde, a disseminação do vírus. Doutra modo, crê-se que a situação poderia ter sido catastrófica numa população de cerca de 250 mil pessoas isolada do país continental por mais de mil e quinhentos quilómetros de mar.

Ações de sensibilização na televisão e demais órgãos de comunicação social regionais, conferências de imprensa, textos publicados à exaustão nas redes sociais, um serviço regional de saúde manifestamente incansável - mesmo assim às



vezes incompreendido - acompanhando e informando ao segundo a evolução da situação, e um presidente do executivo de mangas arregaçadas e de peito aberto às balas, travaram esta pandemia, dentro do melhor que souberam e puderam.

Não obstante, o caminho traçado teve agruras. Vasco Cordeiro e António Costa entraram em confronto direto. O presidente açoriano não conseguiu encerrar os aeroportos regionais a voos do continente para a região autónoma, como forma de conter a possível entrada de novos casos nos Açores; o Primeiro Ministro, evocando direitos, liberdades e garantias e a constitucional liberdade de circulação dos cidadãos, não o permitiu. Cordeiro pôde apenas cancelar todos os voos da SATA Air Azores entre as ilhas e da SATA Internacional de e para o exterior, excetuando, logicamente, o transporte de cargas. Como noutros pontos do país, estabeleceu-se cercas sanitárias entre concelhos mais afetados, medida que se revelou fulcral para a extinção de cadeias de transmissão.

As quarentenas obrigatórias, em hotéis designados pelo governo da região, geraram alguma oposição interna depois do levantamento do estado de emergência. Os passageiros vindos do exterior do arquipélago, através dos aeroportos de Ponta Delgada e das Lajes, foram confinados em unidades hoteleiras por um período de 14 dias, custeado pelo governo regional. Já no estado de calamidade, a decisão do executivo em custear quarentenas em hotéis apenas a residentes nas ilhas e não a visitantes, gerou alguma oposição

de grupos sociais ameaçados pela medida.

Recentemente, o advogado açoriano Pedro Gomes deu seguimento a um pedido de "habeas corpus" de um seu cliente, então a cumprir quarentena em unidade hoteleira de Ponta Delgada. O causídico, ao abrigo do artigo 220 do código penal, que consagra o "habeas corpus", defendeu estarmos perante uma "detenção ilegal", entendendo a juíza de instrução criminal do Tribunal de Ponta Delgada deferir o pedido submetido pelo jurista. Alegou a magistrada que "as quarentenas são inconstitucionais por violarem a liberdade individual dos cidadãos". Esta decisão anulou a quarentena obrigatória nos Açores. Em resposta, o executivo regional impôs novas medidas dissuasivas que acabam por produzir idêntico

efeito face às anteriores. Os cidadãos, à sua chegada aos aeroportos regionais, são obrigatoriamente avaliados e acompanhados nos dias subsequentes à chegada pelo Serviço Regional de Saúde, até estar finalizado o prazo necessário de observação e testes. Vasco Cordeiro não desarma. Persiste na fuga para a frente, aplaudida pela maioria dos açorianos. Neste caso, ter medo é ser corajoso. Para um problema de saúde pública sem precedentes, o presidente dos Açores optou por medidas excepcionais de salvaguarda da segurança e da vida dos ilhéus.

Há que avançar, prudentemente, mas com determinação, para uma revisão da Constituição, que, como acontece no caso presente - outros haverá - sofre de falhas gritantes na resposta a situações de pandemia ou de outras catástrofes desta magnitude, para que as melhores soluções não entrem em conflito com a lei.

O presente desconfinamento poderá resultar num retrocesso e na tão temida segunda vaga pandémica, mas de momento há que saudar o sucesso do trabalho hercúleo desenvolvido pelo Governo Regional dos Açores, que é um exemplo para o país.

À portuguesa, alguma da nossa comunicação social nacional e continental mais facilmente glorifica a atuação de regiões insulares como a Nova Zelândia, que tem uma situação semelhante à dos Açores, do que as ilhas que tem à frente dos olhos e que pertencem à pátria. Cego é quem não quer ver.



SPACEX. TESTE RESULTA EM EXPLOSÃO DE MAIS UM PROTÓTIPO DE NAVE

Parece que o fim de semana histórico da SpaceX não foi um sucesso tão completo como alguns possam pensar. A agência de Elon Musk pode ter lançado a sua primeira missão tripulada mas, ainda na sexta-feira dia 29, um teste resultou na explosão de mais um protótipo da nave Starship. O teste foi conduzido na base da SpaceX no sul do estado do Texas, EUA, e terá corrido mal logo a partir do momento que o motor foi iniciado. Como pode ver na imagem, o protótipo explodiu com grande aparato e especula-se que tenha causado danos ao local de testes. Trata-se do quarto protótipo da Starship que é destruído como parte destes testes da SpaceX, nota o The Verge. De recordar que esta é a nave que a SpaceX pretende vir a utilizar para viagens pelo Espaço profundo.

DESPORTO

AS ÚLTIMAS DA FORMULA 1

CALENDÁRIO DAS CORRIDAS NA EUROPA



HÉLDER DIAS

A Fórmula 1 acabou de nos informar ontem, terça-feira, as oito primeiras corridas da temporada de 2020, depois que a pandemia, covid-19, ter obrigado a cancelar e adiar diversas corridas no calendário da mais prestigiosa categoria do automobilismo mundial.

A Austrália, Holanda, Mónaco, e França já tinham cancelado a época de 2020, enquanto Bahrein, China, Vietnam, Espanha, Azerbaijão e Canadá apenas teriam adiado as suas corridas. De todos, o Grande Prémio da Espanha já tem data marcada no novo calendário da Fórmula 1. O campeonato 2020 começará então no dia 5 de julho com duas corridas no mesmo circuito sendo a segunda prova a 12 de julho. E aqui está a primeira das novidades deste calendário 2020: a primeira etapa terá o nome de Grande Prémio da Áustria, como tradicionalmente já era chamado, e a segunda terá o nome de Grande Prémio da Estíria, nome do estado onde está localizado o Red Bull Ring.

As duas etapas na Áustria serão procedidas pelo Grande Prémio da Hungria, entre os dias 17 e 19 de julho.

No seguimento mais duas corridas serão realizadas em Silverstone, o Grande Prémio da Grã-Bretanha entre os dias 31 de julho e 2 de agosto e o Grande Prémio do Aniversário de 70 anos da Fórmula 1 entre os dias 7 e 9 de agosto.

O Grande Prémio da Espanha está marcado para o dia 16 de agosto, uma semana após a segunda corrida em Silverstone.

No mês de agosto quatro corridas serão realizadas já que o Grande Prémio da Bélgica foi finalmente confirmado para o dia 30 de agosto. Uma semana depois, a Fórmula 1 vai até Monza para o Grande Prémio da Itália.

A Fórmula 1 anunciou que nas próximas semanas divulgará o restante do calendário, que deve contemplar datas nas Américas, Ásia e Oriente Médio, e terá entre 15 à 18 etapas antes da conclusão da temporada em dezembro.

A Fórmula 2 e a Fórmula 3 seguirão exatamente o mesmo calendário, os quais serão realizados nas mesmas datas e circuitos da Fórmula 1.



Eis pois o novo calendário:

Dia 3 a 5 de julho – GP da Áustria (Red Bull Ring); 10 à 12 de julho – GP da Estíria (Red Bull Ring); 17 à 19 de julho – GP da Hungria (Hungaroring); 31 de julho à 2 de agosto – GP da Grã-Bretanha (Silverstone); 7 à 9 de agosto – GP do Aniversário de 70 anos da Fórmula 1 (Silverstone); 14 à 16 de agosto – GP da Espanha (Barcelona); 28 à 30 de agosto – GP da Bélgica (Spa-Francorchamps); 4 à 6 de setembro – GP da Itália (Monza).

Voltamos na próxima semana com mais informações sobre a Fórmula 1.

EQUIPA OLÍVIA PAIVA

REMAX

du Cartier inc.

AVALIAÇÃO GRATUITA

514 707-8877

Olívia Paiva Emely Oliveira

UMA EQUIPA PROFISSIONAL COM SERVIÇO EFICAZ PARA VENDA, COMPRA E HIPOTECA

<p>NOVO NO MERCADO PLATEAU</p> <p>TRIPLEX SITUADO NA ST-URBAIN COM UMA GRANDE GARAGEM PARA 4 CARROS, 3X 71/2, QUINTAL, RÉS DE CHÃO LIVRE AO COMPRADOR BOA OPORTUNIDADE</p>	<p>NOVO NO MERCADO: MONTREAL NORTE</p> <p>CONDO NO SEGUNDO ANDAR, HOTEL-DE-VILLE PERTO DA PIE-IX E HENRI-BOURASSA 41/2 EM BOAS CONDIÇÕES 209 000\$</p>	<p>ATENÇÃO VENDE-SE TERRENO EM VILA DE RABO DE PEIXE COM POSSIBILIDADE DE CONSTRUIR 2 CASAS. BOM PREÇO</p>
<p>LASALLE</p> <p>DUPLEX Á VENDA SEMI-DESTACADO COM GARAGEM E POSSIBILIDADE DE FAZER BACHELOR, 599 000\$</p>	<p>LAVAL</p> <p>VENDIDO</p> <p>BUNGALOW DESTACADO COM 3QTS 1 CASA DE BANHO, BEM SITUADO. UM PREÇO INCRÍVEL</p>	<p>MASCOUCHE</p> <p>NOVO NO MERCADO VALE A PENA DAR UMA VISTA DE OLHOS MUITO POTENCIAL</p>
<p>MONTREAL NORTE</p> <p>ALUGA-SE A DOIS PASSOS DE LANGELIER E HENRI-BOURASSA LINDO APARTAMENTO 31/2 LIVRE IMEDIATAMENTE IDEAL PARA UMA PESSOAL OU CASAL IDOSOS IMPECÁVEL E BOM PREÇO</p>		



MINISTRO PEDE BOM SENSO PARA TER PÚBLICO NOS ESTÁDIOS «O MAIS CEDO POSSÍVEL»

O Ministro da Administração Interna deixou um apelo aos adeptos de futebol, na véspera do recomeço da Liga. Eduardo Cabrita pede bom senso, mesmo nos momentos de comemoração, precisamente para que seja possível ter adeptos nos estádios «o mais cedo possível». A Liga recomeça esta quarta-feira, com os jogos Portimonense-Gil Vicente e Famalicão-FC Porto. Os Super Dragões, principal claqué portista, já anunciaram que vão estar na rua a apoiar a equipa. Tanto na saída do hotel como no trajeto até ao estádio do Famalicão, e depois também no exterior do mesmo, durante o encontro. Nos últimos dias tanto o Governo como a Direção Geral de Saúde têm insistido nos apelos para que os adeptos de futebol cumpram as regras estipuladas para o regresso da Liga, de forma a que seja viável levar a competição até ao fim.

DESPORTO

CONCEIÇÃO: «NÃO FOMOS DE FÉRIAS, ESTIVEMOS A TRABALHAR O TEMPO TODO»

O treinador do FC Porto, Sérgio Conceição, venceu esta terça-feira que havia «vontade» do plantel em retomar a competição e de não haver qualquer decisão administrativa da conclusão da I Liga devido à pandemia da covid-19, apesar de os dragões ocuparem o primeiro lugar ao fim de 24 jornadas.

«Nós nunca parámos, não fomos de férias, estive-



mos a trabalhar o tempo todo. De forma diferente, mas todos os dias tivemos trabalho. Isso mostra a vontade e a esperança que tínhamos», sublinhou, na conferência de imprensa de antevisão ao duelo com o Famalicão, da 25.ª ronda do campeonato.

Conceição considerou ainda que a paragem da prova «não beneficiou ninguém», seja a nível físico ou mental na luta pelos objetivos.

«Ninguém estava à espera desta pandemia, desta situação em que o mundo se encontra. Eu não quero medir ou entrar num discurso de que houve uma equipa a ganhar em relação à outra. Foi mau para toda a gente, ninguém esperava estar crise social e o futebol faz parte. Sofre também. Sofremos todos. E muita gente a perder pessoas queridas, da família. Qual é a equipa que ganha mais ou menos com esta paragem, não quero ir por aí», disse, no Olival, após o treino matinal.

JUVENTUS DE RONALDO JÁ TEM DATA PARA O REGRESSO À COMPETIÇÃO NA SERIE A

A Liga italiana divulgou esta segunda-feira os horários de todos os jogos que irão realizar-se da 27.ª à 35.ª jornadas.

A Juventus de Cristiano Ronaldo regressa à ação segunda-feira, 22 de junho, a partir das 17h45 (menos uma hora em Portugal continen-

tal) na visita ao terreno do Bolonha. A 34.ª ronda da Serie A terá um Juventus-Lazio, duelo entre aqueles que são, neste momento, os dois primeiros classificados do campeonato e que poderá ser decisivo na luta pelo título. Confira o calendário já definido pela Serie A. Jogos com asterisco ainda estão sujeitos a confirmação do operador.



8ª GIORNATA RITORNO

Lunedì 22 giugno 2020	ore 19.30	LECCE – MILAN
Lunedì 22 giugno 2020	ore 19.30	FIorentINA – BRESCIA
Lunedì 22 giugno 2020	ore 21.45	BOLOGNA – JUVENTUS
Martedì 23 giugno 2020	ore 19.30	HELLAS VERONA – NAPOLI
Martedì 23 giugno 2020	ore 19.30	SPAL – CAGLIARI
Martedì 23 giugno 2020	ore 21.45	GENOA – PARMA
Martedì 23 giugno 2020	ore 21.45	TORINO – UDINESE
Mercoledì 24 giugno 2020	ore 19.30	INTER – SASSUOLO

VASCO DA GAMA TEM 16 JOGADORES INFETADOS

O Vasco da Gama confirmou que tem 16 casos positivos de jogadores com covid-19.

O clube brasileiro informou das infeções na noite de domingo, através do seu médico, Marcos Teixeira, após realizados 350 testes a 250 pessoas, entre jogadores, membros das equipas técnicas, pessoal do clube e familiares.

Dos elementos testados, 43 foram

atletas, o que corresponde a 44 por cento de testes positivos entre jogadores, entre os 16 casos ativos e os três recuperados. «Observámos 16 atletas com exames positivos. Eles estão isolados do grupo, vão continuar com contacto médico e exames até que tenhamos a certeza que eles não podem mais transmitir o vírus para o resto do grupo», referiu Marcos Teixeira, em declarações à Vasco TV.



☎ 438 221 5905
Astrólogo hindu, espiritual e leitor de mão
☎ 438 220 5353

MESTRE MAHA RISHI
MEDALHADO D'OURO EM ASTROLOGIA

■ 32 ANOS DE EXPERIÊNCIA ■ DESCENDENTE DE LONGA LINHAGEM DE MESTRES (410 ANOS)

ESPECIALISTA NO RETORNO DO ENTE QUERIDO!

RESOLVE TODOS OS TIPOS DE PROBLEMAS

Nossos serviços especiais

- ★ Leitura da mão
- ★ Leitura do rosto
- ★ Leio o horóscopo
- ★ Problema sexual
- ★ Problema de casamento
- ★ O retorno do amado

- ★ Remover espíritos malignos
- ★ Resolve negócios ilegais
- ★ Feitiços Vodou
- ★ Problemas de dinheiro
- ★ Problemas de emprego
- ★ Problemas com ciúmes

- ★ Problemas com o tribunal
- ★ Dificuldade em ter filhos
- ★ Problemas de saúde
- ★ Problemas de perda de peso
- ★ Problemas de depressão
- ★ Problemas de Obeyah

MEDALHA DE OURO EM ASTROLOGIA PROMETE RESOLVER TODOS OS PROBLEMAS

Todas religiões são bem-vindas

✉ Maharishi041@gmail.com
🏠 2525 BOUL. ROSEMONT, AO LADO DO JEAN COUTU (METRO ROSEMONT)

PERGUNTAS SOBRE O REGRESSO DO FUTEBOL EM PORTUGAL

Já foi definido o calendário para o regresso da Liga, e já é hoje o primeiro dia do regresso do futebol em Portugal. Há perguntas que foram feitas e A Voz de Portugal responde em algumas delas: as mudanças, os prazos, as regras, os números, etc.

O que aconteceu aos escalões inferiores?

Só a Liga e a Taça de Portugal é que vão ser concluídas. A Federação Portuguesa de Futebol decidiu, logo a 8 de abril, cancelar os campeonatos não profissionais. Mais tarde indicou Vizela e Arouca, os dois líderes de série com mais pontos no Campeonato de Portugal, para subir à II Liga. No final de abril foi decidido que o segundo escalão também seria cancelado. Em reunião da direção da Liga ficou determinado que Nacional e Farense subiam à Liga, por ocuparem os dois primeiros lugares quando a prova foi suspensa. Casa Pia e Cova da Piedade, os dois últimos classificados, foram relegados ao terceiro escalão.

Estas decisões, tanto da FPF como da Liga, foram contestadas por vários clubes, e alguns desses ameaçam mesmo avançar para os tribunais.

Com que frequência se vai jogar?

O calendário já traçado prevê 82 jogos em 49 dias, mas falta ainda definir a última jornada, pelo que tudo indica que serão 90 jogos em 54 dias. A começar a 3 de junho (isto já é certo) e a terminar a 26 de julho. Entre o arranque da jornada de retoma (25.ª) e a 33.ª e penúltima, teremos apenas nove dias sem futebol: 8, 14, 20 e 27 de junho, bem como 2, 7, 12, 16 e 17 de julho. Um dia de intervalo entre o fim de uma ronda e o início da outra, com exceção para uma pausa de dois dias entre a jornada 32 e o arranque da 33.

Como vão ser viagens para a Madeira?

O Santa Clara vai mudar-se para o continente, mas o Marítimo mantém-se nos Barreiros. Quer isto dizer que Vitória de Setúbal, Gil Vicente, Benfica, Rio Ave e Famalicão vão ter de ir ao Funchal (por esta ordem). Para já o que está previsto é que essas viagens sejam feitas em «charter», para prevenir eventuais contágios, mas o Vitória de Setúbal, por exemplo, alertou logo para a incapacidade para assumir essa despesa. Em todo o caso esta solução dos voos fretados levou a que o Conselho de Arbitragem desse indicação para que os árbitros viajem com as equipas que visitam a Madeira, de forma a facilitar a operação logística, até do ponto de vista da prevenção de eventuais contágios.

Em que canais vão ser transmitidos os jogos?

A BTV vai transmitir os cinco jogos que o Benfica vai disputar em casa (Tondela, Santa Clara, Boavista, Vitória de Guimarães e Sporting), com os restantes 85 encontros a cargo da Sport TV. Parece descartada a possibilidade de jogos em canal aberto, que muita polémica tem dado.

Quais os principais jogos ainda por disputar?

Começamos pelo fim: a última jornada terá Benfica-Sporting e Sp. Braga-FC Porto. Mais promissor do que isto é difícil. Mas já na primeira jornada da retoma, a 25.ª, temos também a visita do Sporting a Guimarães, ou o FC Porto a defrontar o Famalicão em Barcelos. A 28.ª ronda proporciona três dérbis: FC Porto-Boavista,

Sp. Braga-V. Guimarães e Belenenses-Sporting. A 32.ª e antepenúltima jornada também promete muito na luta pelo título, pelo menos a esta distância, já que o Benfica recebe o Vitória de Guimarães e o FC Porto enfrenta o Sporting no Dragão.

Quem pode entrar nos estádios?

O plano da retoma prevê a entrada de 185 pessoas nos estádios. A zona técnica pode ter no máximo 85 pessoas, entre jogadores, staff técnico, delegados da Liga, equipa de arbitragem, médico antidoping, técnico de vídeoárbitro, polícia e segurança privada. O perímetro exterior ao campo de jogo pode ter no máximo 25 pessoas, entre apanha-bolas, fotojornalistas, repórteres de pista, operadores de câmara, polícia e segurança privada. Existe também um limite de 25 pessoas a aceder ao relvado antes, ao intervalo e após o jogo, entre equipa de ativação, técnicos de publicidade, técnicos televisivos e técnicos do relvado. Nas bancadas podem estar um máximo de 60 pessoas, entre jornalistas, órgãos sociais, técnicos de estatísticas, equipas de tv compound, polícia e segurança privada.

Com que frequência vão ser feitos testes?

Por regra, os clubes fizeram testes aos jogadores, treinadores e staff antes do regresso aos treinos, e repetiram o procedimento mais recentemente, de forma a avançar para os trabalhos coletivos. Aproxima-se agora o regresso à competição, e nesse contexto o que está previsto é realizar dois testes por jornada, por assim dizer: um 48 horas antes do jogo, e o outro o mais próximo possível da hora do respetivo encontro.

O que acontece se um jogador estiver infetado? E se for quase toda a equipa?

Perante um teste positivo (seja um jogador, treinador ou membro do staff), o procedimento a seguir é o do isolamento que pode chegar aos 14 dias. Será preciso então fazer testes também aos restantes elementos do grupo de trabalho, assim como a outras pessoas que estiveram em contacto com esse caso positivo. O elemento em causa volta a ser testado na reta final do período de isolamento (entre 10 a 14 dias), e é dado como recuperado ao segundo teste negativo no espaço de 24 horas.

Os adeptos podem ir apoiar a equipa no exterior do estádio?

Não é, de todo, recomendável, e as autoridades vão estar atentas a essas situações. Ainda esta semana a Liga esteve reunida com a Polícia de Segurança Pública (PSP) e com o Ponto Nacional de Informação sobre Futebol (PNIF). Foi discutido o plano de segurança para a retoma da Liga e «abordadas as possíveis medidas de contenção com vista a evitar os ajuntamentos de adeptos nas imediações dos estádios ou locais de permanência das equipas».

A Liga vai continuar a ter vídeoárbitro na retoma? Sim.

Quando termina a época 2019/20?

Para já só existe calendário até 21 de julho, dia em que fica fechada a 33.ª e penúltima jornada.

	PTS	J	V	E	D	GM	GS
1-FC Porto	60	24	19	3	2	50	16
2-Benfica	59	24	19	2	3	52	14
3-SC Braga	46	24	14	4	6	41	26
4-Sporting	42	24	13	3	8	37	26
5-Rio Ave	38	24	10	8	6	32	23
6-V. Guimarães	37	24	10	7	7	40	25
7-FC Famalicão	37	24	10	7	7	38	40
8-Moreirense	30	24	7	9	8	34	32
9-Santa Clara	30	24	8	6	10	19	26
10-Gil Vicente	30	24	7	9	8	25	29
11-Boavista	29	24	7	8	9	19	23
12-V. Setúbal	28	24	6	10	8	17	27
13-Belenenses SAD	26	24	7	5	12	19	38
14-CD Tondela	25	24	6	7	11	20	30
15-Marítimo	24	24	5	9	10	22	32
16-P. Ferreira	22	24	6	4	14	18	34
17-Portimonense	16	24	2	10	12	16	34
18-CD Aves	13	24	4	1	19	23	47

25ª JORNADA		25ª JORNADA	
03/06	Portimonense 14:00 Gil Vicente FC Famalicão 16:15 FC Porto	09/06	Gil Vicente 16:00 FC Famalicão V. Setúbal 12:00 Santa Clara
04/06	Marítimo 13:00 V. Setúbal Benfica 14:15 CD Tondela V. Guimarães 16:15 Sporting	10/06	Portimonense 14:15 Benfica FC Porto 16:30 Marítimo
05/06	Santa Clara 14:00 SC Braga CD Aves 16:15 Belenenses SAD	11/06	Belenenses 14:00 Guimarães CD Tondela 16:15 CD Aves
06/06	Boavista 16:15 Moreirense	12/06	Moreirense 14:00 Rio Ave Sporting 16:15 P. de Ferreira
07/06	Rio Ave 16:00 Paços de Ferreira	13/06	SC Braga 16:00 Boavista

MELHOR MARCADOR		
JOGADOR	J	G
1-Carlos Vinícius [Benfica]	22	15
2-Pizzi [Benfica]	24	14
3-Paulinho [SC Braga]	19	10
3-Fábio Abreu [Moreirense]	23	10
3-Sandro Lima [Gil Vicente]	24	10
6-Toni Martínez [FC Famalicão]	23	8

	PTS	J	V	E	D	GM	GS
ESTE							
1-Atlanta United	6	2	2	0	0	4	2
2-NY Red Bulls	4	2	1	1	0	4	3
3-Impact Montréal	4	2	1	1	0	4	3
4-Toronto FC	4	2	1	1	0	3	2
5-Columbus Crew	4	2	1	1	0	2	1
6-DC United	3	2	1	0	1	3	3
7-Chicago Fire	1	2	0	1	1	2	3
8-NE Revolution	1	2	0	1	1	2	3
9-Orlando City	1	2	0	1	1	1	2
10-Philadelphia U.	1	2	0	1	1	3	5
11-FC Cincinnati	0	2	0	0	2	3	5
12-Inter Miami CF	0	2	0	0	2	1	3
13-New York City	0	2	0	0	2	0	2
OESTE							
1-Sporting KC	6	2	2	0	0	7	1
2-Minnesota United	6	2	2	0	0	8	3
3-Colorado Rapids	6	2	2	0	0	4	2
4-FC Dallas	4	2	1	1	0	4	2
5-Los Angeles FC	4	2	1	1	0	4	3
6-Seattle Sounders	4	2	1	1	0	3	2
7-Vancouver Whitecaps	3	2	1	0	1	2	3
8-Portland Timbers	3	2	1	0	1	2	3
9-Real Salt Lake	2	2	0	2	0	1	1
10-LA Galaxy	1	2	0	1	1	1	2
11-SJ Earthquakes	1	2	0	1	1	4	7
12-Houston Dynamo	1	2	0	1	1	1	5
13-Nashville SC	0	2	0	0	2	1	3

	PTS	J	V	E	D	GM	GS
1-Bayern München	67	29	21	4	4	86	28
2-Borussia Dortmund	60	29	18	6	5	80	35
3-RB Leipzig	58	29	16	10	3	74	31
4-B. M'gladbach	56	29	17	5	7	57	35
5-Bayer Leverkusen	56	29	17	5	7	54	36
6-Wolfsburg	42	29	11	9	9	41	36
7-TSG Hoffenheim	42	29	12	6	11	40	48
8-SC Freiburg	38	29	10	8	11	38	41
9-Hertha BSC	38	29	10	8	11	43	50
10-Schalke 04	37	29	9	10	10	34	46
11-FC Köln	34	29	10	4	15	46	56
12-Eintracht Frankfurt	32	28	9	5	14	46	53
13-FC Augsburg	31	29	8	7	14	40	56
14-1. FC Union Berlin	31	29	9	4	16	34	52
15-Mainz	28	29	8	4	17	37	62
16-Fortuna Düsseldorf	27	29	6	9	14	31	58
17-Werder Bremen	25	28	6	7	15	30	59
18-SC Paderborn 07	19	29	4	7	18	32	61

29ª JORNADA		30ª JORNADA	
SC Freiburg 0-1 Bayer Leverkusen	05/06	SC Freiburg 14:30	B. M'gladbach
Mainz 0-1 TSG Hoffenheim	06/06	E. Frankfurt 11:30	Mainz
Hertha BSC 2-0 FC Augsburg		RB Leipzig 11:30	SC Paderborn 07
Schalke 04 0-1 Werder Bremen		F. Düsseldorf 11:30	TSG Hoffenheim
Wolfsburg 1-2 Eintracht Frankfurt		B. Leverkusen 11:30	B. München
B. München 5-0 F. Düsseldorf		B. Dortmund 12:30	H. BSC
B. M'gladbach 4-1 FC Union Berlin	07/06	Werder Bremen 7:30	Wolfsburg
SC Paderborn 07 1-6 B. Dortmund		FC Union Berlin 11:30	Schalke 04
FC Köln 2-4 RB Leipzig		FC Augsburg 12:00	FC Köln

LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE

UMA APROXIMAÇÃO HUMANA | ESCOLHAS INFORMADAS

CONFIANÇA
RESPEITO
CONTINUIDADE
PERENIDADE



A NOSSA EQUIPA ESTÁ PRESENTE PARA VOS FACILITAR SEUS PROCEDIMENTOS E ORIENTÁ-LO, RESPEITANDO AS SUAS ESCOLHAS E O SEU ORÇAMENTO.

ENTRE EM CONTATO COM UM DOS NOSSOS CONSELHEIROS: 514 255-6444



LE REPOS SAINT-FRANÇOIS D'ASSISE
COLUMBARIUMS - MAUSOLÉES - CRÉMATORIUM - CIMETIÈRE
6893, RUE SHERBROOKE EST, MONTRÉAL QC H1N 1C7



Langelier
Radisson



PARA MAIS INFORMAÇÕES, POR FAVOR CONSULTE O NOSSO SITE WEB:
RSFA.CA